

Библиотека газеты "Ас-салам"

**ДУА**

на КАЖДЫЙ день



Махачкала 2007

ББК 86.38  
УДК 29

**Дуа на каждый день.** - Газета "Ас-салам".  
- Махачкала: Изд-во «Ихлас», 2007. - 128 с.

В книге даются дуа, читаемые при наиболее повторяющихся в течение дня и наиболее важных в течение года случаях.

Книга рассчитана на широкий круг читателей.

---

Одобрена Экспертным советом ДУМД  
Регистрационный номер **06-0026**

---

© "Ас-салам"

## **ДОСТОИНСТВА ДУА**

*Саид-афанди аль-Чиркави*

О ценности и пользе дуа Пророк () приводит очень много хадисов. Приведем некоторые из них:

"Нет ничего ценнее для Всевышнего чем дуа".

"Дуа - это масло поклонения".

"Тому, кто откроет врата дуа, Всевышний откроет врата милости".

"Всевышний Аллах любит, когда мы просим у Него здоровья и убережения от бед".

"Дуа помогает для освобождения от горя, и отвергания грядущей беды".

"Всевышний гневается на того, кто не просит у Него". Т. е. любит, чтобы мы просили.

**Из книги  
"Побуждение внять  
призыву Корана"**



## 1. ПРИ ПРОБУЖДЕНИИ ОТО СНА

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَحْيَانَا بَعْدَ مَا  
أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النُّشُورُ

Альхамдулилляги лязи ахъя-  
на багда ма аматана ва иляйги  
ннушору.

Хвала Аллаху, воскресившему нас  
после того, как умертвил нас, и к Нему  
воскресение.

## 2. КОГДА ОДЕВАЮТ ОДЕЖДУ

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي كَسَانِي هَذَا الثَّوْبَ  
مِنْ غَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةٍ

Альхамдулилляги лязи касан-  
ни гъаза ссавба мин гъайри хавлин  
минни ва ля къувватин.

Хвала Аллаху, Который одел меня этой одеждой и даровал мне её без моей силы и мощи.

### 3. ПРИ ВХОДЕ В ТУАЛЕТ

[بِسْمِ اللَّهِ] اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ  
مِنَ الْخُبْثِ وَالْخَبَائِثِ

Бисмиллягы. Аллагьумма инни аглузубика миналь хубуси валь хабаиси.

Именем Аллаха. О Аллах, поистине, я прошу защиты у Тебя от скверны и злых духов обеих полов.

### 4. ПОСЛЕ ВЫХОДА ИЗ ТУАЛЕТА

غُفْرَانِكَ. الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَذْهَبَ  
عَنِّي الْأَذَى وَعَافَانِي

Гьуфранака. Альхамдулиллягы

лязи азгьаба ганни альза ва глафани.

У Тебя прошу прощения. Всякая хвала Аллаху, выведшему из меня вредное и исцелившему меня.

## 5. ПРИ МЫТЬЕ РУК

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْيَمْنَ وَالْبَرَكَاتَةَ  
وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الشُّؤْمِ وَالْهَلَكَةِ

Аллагьумма инни асьалукаль юмна валь бараката ва аглузу бика мина шшууми валь гьялякати.

О Аллах, я прошу у Тебя увеличения блага и прошу защиты от злополучия и гибели.

## 6. ПРИ ПОЛОСКАНИИ РТА

اللَّهُمَّ أَعِنِّي عَلَى تِلَاوَةِ كِتَابِكَ  
وَكَثْرَةِ الذِّكْرِ لَكَ

Алла́гьумма агинні́ гіля́ тия́ва-  
ти кита́бика ва касрати́ ззикри ляка.

О Аллах, Ты помоги мне читать  
Твою книгу (Коран) и помоги мне  
часто упоминать (зикр) Тебя.

## 7. ПРИ ПРОМЫВАНИИ НОСА

اَللّٰهُمَّ اَرِحْنِي رَائِحَةَ الْجَنَّةِ وَاَنْتَ  
عَنِّي رَاضٍ

Алла́гьумма арихіні́ раіхлаталь  
джаннати ва анта́ гіанні́ ра́зін.

О Аллах, сделай, чтобы я, при Тво-  
ем довольстве мной, почувствовал за-  
пах Рая.

## 8. ПРИ МЫТЬЕ ЛИЦА

اَللّٰهُمَّ بَيِّضْ وَجْهِيْ يَوْمَ تَبْيِضُ وُجُوهُ  
وَتَسْوَدُّ وُجُوهُ



**Аллагъумма баййӣз ваджгъӣ яв-  
ма табья̄ззу вуджугъун ва тасвадду  
вуджугъун.**

О Аллах, Ты освети мое лицо в  
день, когда лица будут освещены и  
очернены.

## **9. ПРИ МЫТЬЕ ПРАВОЙ РУКИ**

اَللّٰهُمَّ اَعْطِنِيْ كِتٰبِيْ بِيَمِيْنِيْ  
وَ حٰسِبِيْ حِسَابًا يَّسِيْرًا

**Аллагъумма агт̄инӣ кита̄бӣ бия-  
мӣнӣ ва х̄л̄асибнӣ х̄л̄исабан ясӣра.**

О Аллах, подай книгу описания мо-  
их деяний с правой стороны и облегчи  
мне отчет.

## **10. ПРИ МЫТЬЕ ЛЕВОЙ РУКИ**

اَللّٰهُمَّ لَا تُعْطِنِيْ كِتٰبِيْ بِشِمَالِيْ وَلَا  
مِنْ وَّرَآءِ ظَهْرِيْ

**Алла́гьумма ля тугті́їні кита́бі  
бишіма́лі валя́ мин ва́раи за́гьрі.**

О Аллах, не подавай ко мне книгу опи-  
сания моих деяний ни слева, ни сзади.

## **11. ПРИ ОБТИРАНИИ (МАСХУ) ГОЛОВЫ**

اَللّٰهُمَّ حَرِّمْ شَعْرِيَّ وَبَشْرِيَّ عَلٰى  
النَّارِ وَاظْلِنِّيْ يَوْمَ لَا ظِلَّ اِلَّا ظِلُّ  
عَرْشِكَ

**Алла́гьумма хіаррим шагі́рі ва-  
башари́ гіаля нна́ри ва азілля́нні  
явма ля́ зілля илля́ зіллю́ гіарши́ка.**

О Аллах, сделай мою кожу и воло-  
сы запретными для огня Ада и укрой  
меня под тенью в День, когда не будет  
иной тени, кроме тени Арша.

## **12. ПРИ МЫТЬЕ НОГ**

اَللّٰهُمَّ ثَبِّتْ قَدَمَيَّ عَلٰى الصِّرَاطِ

يَوْمَ تَزُلُّ فِيهِ الْأَقْدَامُ

Аллагъумма саббит къада-  
майя галая с̣сирати явма тазил-  
лю фигиль акъдаму.

О Аллах в День, когда будут сколь-  
зять ноги, удержи мои ноги на мосту  
Сират.

### 13. ПРИ ЗАВЕРШЕНИИ ОМОВЕНИЯ

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا  
شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ  
وَرَسُولُهُ اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ التَّوَّابِينَ  
وَاجْعَلْنِي مِنَ الْمُتَطَهِّرِينَ سُبْحَانَكَ  
اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا  
أَنْتَ أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ

Ашгъаду алля илягъа илляллагъу  
вахідагъу ля шаріка лягъу ва ашгъа-  
ду анна Мухіаммадан глабдугъу ва  
расулюгъу. Аллагъуммаджгальні  
мина ттавабіна ваджгальні ми-  
наль мутатлагъгьиріна. Субхіанака  
Аллагъумма ва бихіамдика ашгъаду  
алля илягъа илля анта астагъфиру-  
ка ва атубу иляйка.

Я свидетельствую, что, поистине,  
нет божества, которому нужно поклоняться  
кроме одного Аллаха, Которому нет  
Сотоварища. И еще я свидетельствую,  
что, поистине, Мухаммад – Его раб и  
Посланник. О Аллах, сделай меня из  
числа кающихся и соблюдающих чистоту.  
Ты чист, Аллах (оттого, что приписывают  
Тебе неверные), и хвала Тебе. Я  
свидетельствую, что, поистине, нет  
божества, достойного поклонения,  
кроме Тебя. Я прошу у Тебя прощения  
моих грехов, и я каюсь Тебе.

#### 14. ПОСЛЕ АЗАНА

اللَّهُمَّ رَبَّ هَذِهِ الدَّعْوَةِ التَّامَّةِ،

وَالصَّلَاةِ الْقَائِمَةِ، أَتِ مُحَمَّدًا  
 الْوَسِيلَةَ وَالْفَضِيلَةَ، وَأَبْعَثْهُ مَقَامًا  
 مَحْمُودًا الَّذِي وَعَدْتَهُ، إِنَّكَ لَا  
 تُخْلِفُ الْمِيعَادَ

Аллагъумма рабба гъазигъи  
 ддагвати ттаммати ва с̣с̣алятиль  
 къаимати ати Мухаммадан аль-ва-  
 с̣с̣илята вальфазилята вабгасгъу  
 макъаман Махмудани лязи ва  
 гаттагъу иннака ля тухлифуль  
 милад.

О Аллах, Господь этого совер-  
 шенного призыва и этой совершаю-  
 щейся молитвы, приведи (одари) Му-  
 хаммада к аль-Василе и к высокому  
 положению и направь (подними) к  
 месту достохвальному, которое Ты  
 обещал ему, поистине, Ты не нару-  
 шаешь обещания!

## 15. ПРИ ВЫХОДЕ ИЗ ДОМА

بِسْمِ اللَّهِ، تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ، وَلَا  
حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

Бисмиллягы таваккальту глая  
лагы. Ва ля хавля ва ля кьуввата  
илля биллягы.

С именем Аллаха, я уповаю на Ал-  
лаха, нет мощи и силы оставить не-  
праведное (запретное) и обратиться к  
истинному (богослужению), кроме как  
от Аллаха.

Или:

بِسْمِ اللَّهِ رَبِّ أَعُوذُ بِكَ أَنْ أَظْلِمَ  
أَوْ أُظْلَمَ أَوْ أَجْهَلَ أَوْ يُجْهَلَ عَلَيَّ.  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ لَا حَوْلَ  
وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ بِسْمِ

## اللَّهُ أَتُكَلِّمُنِي عَلَى اللَّهِ

Бисмиллягы раббн аглүзу бика ан азлнма ав узлнма ав аджгьяля ав юджгьяля галаййа. Бисмиллягы ррахлмани ррахлм. Ля хлавля ва ля кьув-вата илля биллягыль галийиль газлми. Бисмиллягы аттукляну гала ллагы.

Именем Аллаха, о мой Господь! Я прошу у Тебя защиты от того, чтобы я кого-нибудь или кто-либо меня притеснил, или чтобы я учинил по отношению к кому-либо несправедливость, или кто-либо учинил несправедливость по отношению ко мне. Именем Аллаха Милостивого на этом свете ко всем и на том свете только к уверовавшим. Нет силы и мощи оставить несправедное и обратиться к истинному богослужению кроме, как от Аллаха. Именем Аллаха уповаю на Аллаха.

### 16. КОГДА НАПРАВЛЯЕШЬСЯ В МЕЧЕТЬ

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِحَقِّ السَّائِلِينَ

عَلَيْكَ وَبِحَقِّ مَمَشَايَ هَذَا إِلَيْكَ  
 فَإِنِّي لَمْ أَخْرُجْ أَشْرًا وَلَا بَطْرًا وَلَا  
 سُمْعَةً خَرَجْتُ اتِّقَاءَ سَخِطِكَ  
 وَابْتِغَاءَ مَرْضَاتِكَ، فَاسْأَلُكَ أَنْ  
 تُنْقِذَنِي مِنَ النَّارِ وَأَنْ تَغْفِرَ لِي ذُنُوبِي  
 إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا اللَّهُ

Аллагъумма инни асьалюка  
 бихлакъкьки саилина галайка ва  
 бихлакъкьки мамшаа гъза иляйка  
 фаинни лям ахрудж аширан ва ля  
 батларан ва ля сумглатан хараджту ит-  
 тикъаа сахатлика вабтигъаа марзати-  
 ка, ва асьалюка ан тункъизани мина  
 ннари ва ан тагъфирали зунуби ин-  
 нагъу ля ягъфиру ззунуба илля анта.

О мой Аллах, я прошу Тебя ради  
 тех, кто просит Тебя, и ради этого мо-



его выхода к Тебе, поистине, я не вышел неблагодарным Тебе, ради покаяния и славы. Я вышел, боясь Твоего гнева, чтобы снискать Твое довольство. Я прошу Тебя, чтобы Ты спас меня от огня (Ада) и чтобы Ты простил мне мои грехи, поистине, не прощает грехи никто, кроме Тебя.

### 17. КОГДА ВХОДИШЬ В МЕЧЕТЬ

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَعَلٰى اٰلِ  
مُحَمَّدٍ وَسَلِّمْ. اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ  
جَمِيْعَ ذُنُوْبِيْ وَاَفْتَحْ لِيْ اَبْوَابَ  
رَحْمَتِكَ

Алла́гьума с̣алли галя́ Муха́ммадин ва галя́ а́ли Муха́ммадин васаллим. Алла́гьуммагъфирли́ джами́гга зуну́би вафтахли́ абва́ба рахима́тика.

О мой Аллах, благослови и ниспошли мир Мухаммаду и семье Мухаммада.

О Аллах, Ты прости мне все мои грехи и открой для меня врата милосердия Твоего.

### 18. ПРИ ВСТАВАНИИ В РЯД ДЛЯ НАМАЗА-ДЖАМААТ

اللَّهُمَّ آتِنِي أَفْضَلَ مَا تُؤْتِي عِبَادَكَ  
الصَّالِحِينَ

Аллагъумма атини афзала ма туъти гѳбадака салѳхѳна.

О мой Аллах, Ты дай мне самое лучшее из того, что Ты даешь Твоим лучшим рабам.

### 19. ПОСЛЕ ПОСЛЕДНЕГО ТАШАХХУДА (ДО САЛАМА)

а)

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ  
الْقَبْرِ، وَمِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ، وَمِنْ

فِتْنَةُ الْمَخِي وَالْمَمَاتِ، وَمِنْ شَرِّ  
فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ

Аллагъумма инни аглузубика мин  
глазабиль къабри ва мин глазоби  
джагъаннама ва мин фитнатиль  
махйа валь мамати ва мин шарри  
фитнатиль масихи ддаджжали.

О Аллах, поистине, я прошу защиты у Тебя от мучений могилы, и от мучений ада от искушений жизни и смерти, и от зла искушения Антихриста (аль-Масих-ид-Даджаль).

б)

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَأْتَمِ  
وَالْمَغْرَمِ

Аллагъумма инни аглузу бика ми-  
наль маъсами валь магърами.

О Аллах, я прошу у Тебя защиты от попадания в грехи и попадания в долги.

в)

اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ مَا قَدَّمْتُ وَمَا اَخَّرْتُ  
وَمَا اَسْرَرْتُ وَمَا اَعْلَنْتُ وَمَا  
اَسْرَفْتُ وَمَا اَنْتَ اَعْلَمُ بِهِ مِنِّي  
اَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَاَنْتَ الْمُؤَخِّرُ لَا اِلٰهَ  
اِلَّا اَنْتَ

Алла́гьуммагъфирли ма къад-  
дамту ва ма аххарту ва ма асрарту  
ва ма аглянту ва ма асрафту ва ма  
анта агляму бигъи минни анталь  
мукъаддиму ва анталь муаххиру ля  
ильгъа илля анта.

О мой Аллах, Ты смой мои предыду-  
щие и последующие грехи которые я со-  
вершил тайно и наяву, и то, чем я расто-  
чительствовал, и те грехи, о которых Ты

знаешь больше меня. Ты ускоряешь то, что пожелаешь, и Ты замедляешь то, что пожелаешь (т.е. Всевышний ставит все вещи на свои места). Нет божества, которому нужно поклоняться, кроме Тебя.

## 20. ПОСЛЕ ПЯТНИЧНОГО НАМАЗА

اَللّٰهُمَّ يَا غَنِيُّ يَا حَمِيْدُ يَا مُبْدِيُّ يَا  
مُعِيْدُ يَا رَحِيْمُ يَا وَدُوْدُ، اَغْنِنَا  
بِحَلَالِكَ عَنْ حَرَامِكَ وَبِطَاعَتِكَ  
عَنْ مَعْصِيَتِكَ وَبِفَضْلِكَ عَمَّنْ  
سِوَاكَ

Алла́гьумма я́ гъанийю, я́ хла́миду,  
я́ мубдиу, я́ мугі́ду, я́ рахі́му, я́ ваду-  
ду. Агънина́ бихлаля́лика глан хла́ра-  
мика ва битла́глатика глан магі́сиятика  
ва бифа́злика гла́мман сива́ка.

О мой Аллах, ненуждающийся ни в чем или ни в ком, в Котором нуждаются все. О достойный всякой хвалы! О Аллах, изначально создающий все и повторно (после смерти) возвращающий к жизни. О Милостивый! О Аллах, любящий правоверных! Обоготи нас Твоим дозволенным состоянием и защити нас от неповиновения Тебе, заставив нас поклоняться Тебе Своей Милостью и не допускай, чтобы мы нуждались в ком-нибудь другом, кроме Тебя.

Сделай нас при помощи Твоего дозволенного остерегающимися от Твоего не дозволенного и в послушании Тебе не прибегающими к послушанию, и Твоей милостью не нуждающимися в ком-либо.

## **21. ПОСЛЕ ТАРАВИХ-НАМАЗОВ ВО ВТОРОЙ ПОЛОВИНЕ МЕСЯЦА РАМАЗАН**

لِقَاءُ اللَّهِ يُرْجَى فِي الصِّيَامِ

وَ نُورُ الْقَلْبِ يُعْطَى فِي الْقِيَامِ  
 لِمَنْ يَخْشَى لَهُ دَارَ السَّلَامِ  
 تَعَالَى اللَّهُ ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيدُ  
 اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا  
 اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ وَلِلَّهِ الْحَمْدُ

Ликъауллагы юрджа фи ссиям, ва  
 нуруль къальби югтла филь къиям.  
 Лиман яхша лягъу дару ссалям,  
 таглаля ллагъу зуль гларшилъ маджид.

Пост дает надежду на встречу с Алла-  
 хом. И сердце в ночном вставании озаря-  
 ется, Рай получают богобоязненные.  
 Возвысился Аллах - Господин Арша.

صَلَاةُ اللَّيْلِ نُورٌ فِي الْقُبُورِ  
 وَصَوْمُ النَّهَارِ مِنْ أَبِي الْأُمُورِ

أَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ زِدُّ نُورًا بِالنُّورِ  
 تَعَالَى اللَّهُ ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيدِ  
 اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا  
 اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ وَلِلَّهِ الْحَمْدُ

Ҷалъату лляйли нӯрун филь кьубур, ва Ҷавму ннагъари мин абгъаль умур. Алъ би зикри ллягъи зид нуран би ннур, тагъалъ ллагъу зуль гларшиль маджид.

Намаз в ноци - нур (свет) в могиле. Пост - самый лучший из деяний (или дел). Одумайтесь, поминание Аллаха прибавляет нур (свет). Возвысился Аллах - Господин Арша.

أَلَا صُومُوا فَاِنَّ الصَّوْمَ جَنَّةٌ  
 كَمَا صَحَّتْ بِهَذَا الْوَجْهِ سَنَةٌ



جَزَاءُ الصَّوْمِ عِنْدَ اللَّهِ الْجَنَّةُ  
 تَعَالَى اللَّهُ ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيدُ  
 اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا  
 اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ وَلِلَّهِ الْحَمْدُ

Аля сүмү фаинна с̣савма джун-  
 нагь, кама с̣сахлхлат бигьазааль  
 ваджгы суннагь. Джазау с̣савми  
 гинда ллагьиль джаннагь, тагала  
 ллагьу зуль гаршиль маджид.

Одумайтесь. Поститесь. Поистине,  
 пост - это спасение, как говорится в  
 хадисе. Воздаянием за пост возле Ал-  
 лаха Рай. Возвысился Всевышний -  
 Господин Арша.

**22. ПОСЛЕ ДВУХРАКААТНОГО  
 УТРЕННЕГО НАМАЗА-СУННАТ**  
*Желательно прочитать лежа на  
 правом боку, лицом к кибле.*

اَللّٰهُمَّ رَبَّ جِبْرِيلَ وَمِيكَائِيْلَ  
وَاسْرَافِيْلَ وَعِزْرَائِيْلَ وَمُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَجِرْنِي مِنَ النَّارِ

**Аллагъумма рабба Джибриля ва  
Микайля ва Исрафиля ва Гизраиля  
ва Мухаммадин (салляллагъу  
галайгы ва саллям), аджирни ми-  
на ннари (3 раза).**

О мой Аллах, Господин ангелов  
Джабраила, Микаила, Исрафила, Из-  
раила и Пророка Мухаммада ﷺ. Ты  
защити меня от огня Ада.

### **23. АЗКАРЫ, ЧИТАЕМЫЕ ПОСЛЕ НАМАЗА**

أَسْتَغْفِرُ اللهَ

**Астагъфируллагъ (3 раза).**

Я прошу прошения моих грехов,  
Аллах.

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا  
هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومَ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ

Астагъфируллагъаль глазимал-  
лязи ля илягъа илля гъуваль хайяль  
къайюма ва атубу иляйгъи (3 раза).

Прошу прощения моих грехов у Ал-  
лаха Великого. Нет божества,  
которому нужно поклоняться, кроме  
Него, Живого, Вечно Сущестующего,  
и каюсь я перед Ним.

اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ،  
تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ

Аллагъумма анта ссаям ва мин-  
ка ссаям, табаракта я заль джалля-  
ли валь икрами.

О Аллах, не имеющий никаких не-  
достатков, Ты совершенен и от Тебя  
вся щедрость и благодать. Ты возвели-  
чен, о Владыка щедрости и величия.

*Поглаживая голову рукой.*

بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ  
الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ

**Бисмиллягы и лязи ля илягъа ил-  
ля гьува ррахіману ррахіім.**

Именем Аллагъа нет божества, ко-  
торому нужно поклоняться истинным  
поклонением кроме Него, Милостиво-  
го ко всем на этом свете и лишь уверо-  
вавшим на том.

اللَّهُمَّ أَعِنَّا عَلَى دَوَامِ ذِكْرِكَ  
وَشُكْرِكَ وَحُسْنِ عِبَادَتِكَ

**Аллагъумма агинна галя давами зи-  
крика ва шукрика ва хлусни гиадатика.**

О Аллах! Ты помоги мне постоянст-  
вовать в поминании Тебя, благодарить  
Тебя, и лучшим образом (искренне)  
Тебе поклоняться.

اللَّهُمَّ اذْهَبْ عَنِّي الْهَمَّ وَالْغَمَّ  
وَالْحَزْنَ

Аллагъумма азгъиб гӀанниль  
гъамма валь гъамма валь хӀазан.

О мой Аллах! Сними с меня тревогу, печаль и скорбь.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ  
لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى  
كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

Ля илягъа илля ллагъу вахӀдагъу  
ля шарика лагъу лагъуль мульку ва  
лагъуль хӀамду ва гъува гӀаля кулли  
шайин къадир (после утренней и ве-  
черней молитвы по 10 раз).

Нет божества, которому нужно поклоняться, кроме Аллаха, Единственного, не имеющего сотоварища, Ему все владение и Ему вся хвала, и Он Всемогущ.

**Если молитва коллективная,  
имам поворачивается правым  
боком к коллективу.**

Алла́гьумма ля́ манигта лимá  
агта́йта ва ля́ мугта́ния лимá ма-  
нагта́ ва ля́ янфагту́ заль джадди  
минкаль джадду.

اَللّٰهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا اَعْطَيْتَ وَلَا  
مُعْطِيٍّ لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ  
مِنْكَ الْجَدُّ

О Аллах, никто не сможет препят-  
ствовать тому, что Ты даешь, и никто  
не сможет дать то, от чего Ты ли-  
шишь. Нет пользы от обладателя бо-  
гатства, лишь от Тебя все богатство.

لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللّٰهِ، لَا إِلَهَ إِلَّا  
اللّٰهُ وَلَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ، لَهُ النِّعْمَةُ وَلَهُ

الْفَضْلُ وَلَهُ الشَّاءُ الْحَسَنُ، لَا إِلَهَ  
إِلَّا اللَّهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَرِهَ  
الْكَافِرُونَ

Ля хлавля ва ля кьуввата илля  
биллягь. Ля илягья илляллагьу ва  
ля нагбуду илля ийягьу лягьу  
ннигмату ва лягьуль фазлу ва  
лягьу ссанауль хласан. Ля илягья  
илляллагьу мухлиси́на лягьуддина  
валяв каригьаль кафирун.

Нет силы и мощи оставить непра-  
ведное и обратится к истинному бого-  
служению, кроме как от Аллаха. Нет бо-  
жества, которому нужно поклоняться,  
кроме Аллаха и мы не поклоняемся ни-  
кому, кроме Него. Ему все благоденст-  
вия (богатство), милость и достойная,  
высокая хвала. Нет божества, которому  
нужно поклонятся, кроме Аллаха, Ему  
одному мы искренне поклоняемся,  
только Ему принадлежит религия, если  
даже это ненавистно неверующим.

Затем читаем:  
Суру "аль-Фатиха";  
затем дуа

اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اُقَدِّمُ اِلَيْكَ بَيْنَ يَدَيِّ كُلِّ  
نَفْسٍ وَّلَحْظَةٍ وَّلَمُحَةٍ وَّلطَّرْفَةٍ  
يَطْرَفُ بِهَا اَهْلُ السَّمَاوَاتِ وَاَهْلُ  
الْاَرْضِ وَّكُلِّ شَيْءٍ هُوَ فِي عِلْمِكَ  
كَائِنٌ اَوْ قَدْ كَانَ اُقَدِّمُ اِلَيْكَ بَيْنَ  
يَدَيِّ ذٰلِكَ كُلِّهٖ

Алла́гьумма инни́ укьаддиму  
иляйка байна ядай кулли нафасин ва-  
ляхизатин ватларфатин яттрифу бигьа  
агьлу ссамавати ва агьлюль арзы ва  
куллю шайъин гьува фи гильмика  
каинун ав къад кана укьаддиму иляй-  
ка байна ядай залика куллигьи.



Затем читаем:

Аятуль Курси (Аллагьу ля илягьа);  
сура "аль-Ихляс" (Къульгьу) (3 раза);  
сура "аль-Фаляк" (Къуль агьузу  
бираббиль фалакь);  
сура "ан-Нас" (Къуль агьузу би-  
рабби ннас).

Затем произносим:

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ

Астахфируллагь (10 раз).

Я прошу прощения моих грехов, Аллах.

سُبْحَانَ اللَّهِ

Субхlаналлагь (33 раза).

Пречист Аллах от всего того, что  
приписывают Ему неверные.

الْحَمْدُ لِلَّهِ

Альхlамдулиллагь (33 раза).

Хвала Аллаху.

اللَّهُ أَكْبَرُ

Аллагьу Акбар (34 раза).

Аллах велик.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،  
 لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى  
 كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

Ля илягъа илля ллагъу вахѣдагъу  
 ля шарика лягъу лягъуль мульку ва  
 лягъуль хламду ва гъува галая кулли  
 шайин къадир.

Нет божества, которому нужно по-  
 клонятся, кроме Аллаха, Единственно-  
 го, и не имеющего сотоварища. Ему  
 все владения и Ему вся хвала, и Он  
 Всемогуц.

**Потом читают 5 раз для каждой  
 МОЛИТВЫ:**

رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِمَنْ لَّهُ حَقٌّ  
 عَلَيَّ

**Раббигъфир ли валива̀лида̀йя ва  
лиман лягъу хлакъкъун глаяяя.**

О мой Аллах, Ты смой мои грехи,  
грехи моих родителей и тех, перед  
кеми у меня есть долг.

اللَّهُمَّ رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي  
الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ

**Аллагъумма раббанá а̀тина̀ фи  
лду́нья хласанатан ва филь а̀хирати  
хласанатан ва къина̀ глаза̀ба нна̀р.**

О Аллах, Господь наш, Ты одари нас  
добром в миру и в Ахирате, и защити нас  
от огня Ада.

***После утреннего и вечернего на-  
маза 7 раз***

اللَّهُمَّ اجْرِنِي مِنَ النَّارِ

**Аллагъумма аджирнѝ мина нна̀р.**

О мой Аллах, Ты защити меня от  
огня Ада.

اللَّهُمَّ أَجِرْنَا وَأَجِرْ أَمْوَاتَنَا مِنَ  
النَّيِّرَانِ وَمِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ يَا اللَّهُ

Аллагъумма аджирна ва аджир  
амватана мин нийрани ва мин глаза-  
биль къабри я Аллагъ.

О Аллах! Ты защити меня и всех  
наших умерших от огней Ада и от  
мук в могиле.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

Ла илягъа илляллагъ (25, 50, 100  
раз).

Нет божества, которому нужно по-  
клоняться, кроме Аллаха.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ  
وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَسَلِّمْ

Аллагъумма салли галаля саййи-

дина́ Мухамадин ва глая́ али саййидина́ Мухамадин васаллим.

О Аллах, благослови и обереги нашего господина Мухаммада и род нашего господина Мухаммада.

## 24. ДУА, ЧИТАЕМЫ ПОСЛЕ АЗКАРОВ

اللَّهُمَّ إِنَّكَ عَفُورٌ تُحِبُّ الْعَفْوَ فَاعْفُ  
عَنَّا

Аллагъумма иннака глафуввун тухлиббуль глафва фагифу гланна́.

О Аллах, поистине Ты прощающий, Ты любишь прощения, прости нас.

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْكُفْرِ  
وَالْفَقْرِ وَعَذَابِ الْقَبْرِ

Аллагъумма инни аглузу бика ми-наль куффри валь факъри ва глаза-биль къабри.

О Аллах! Поистине, я прошу у Тебя защиты от впадения в неверие, нищеты и загробных мук.

اَللّٰهُمَّ يَا مُصَرِّفَ الْقُلُوْبِ صَرِّفْ  
قُلُوْبَنَا عَلٰى طَاعَتِكَ

Аллагъумма я муṣаррифаль къюлюби ṣарриф къюлюбана глаля тлаглалика.

О Аллах, направляющий сердца! Направь наши сердца на поклонение Тебе.

اَللّٰهُمَّ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ قَلْبٍ لَا  
يَخْشَعُ وَمِنْ دُعَاءٍ لَا يُسْمَعُ وَمِنْ  
نَفْسٍ لَا تَشْبَعُ وَمِنْ عِلْمٍ لَا يَنْفَعُ

Аллагъумма аглузу бика мин къяльбин ля яхшаглу ва мин дуглаин ля юсмаглу ва мин нафсин ля ташбаглу ва мин гилмин ля янфаглу.

О Аллах! Поистине, я прошу у Тебя защиты, от черствости сердца, безответной молитвы ненасытного эго, и от бесполезной науки.

## 25. КОГДА ВЫХОДИШЬ ИЗ МЕЧЕТИ

بِسْمِ اللَّهِ وَالصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ عَلَى  
رَسُولِ اللَّهِ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ  
فَضْلِكَ

Бисмиллягъи ва ссалаьту ва ссалаьму галаь расулиллягъи. Аллагъумма инни асъялука мин фаълика.

С именем Аллаха. Благословение и мир Посланнику Аллаха. О Аллах! Я прошу у Тебя милости Твоей.

## 26. ЧТО СЛЕДУЕТ ПОДСКАЗАТЬ УМИРАЮЩЕМУ

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

Ля илягъа илляллагъ.

Нет божества, которому нужно поклоняться, кроме Аллаха.

## 27. ЗА ПОКОЙНОГО, ЗАКРЫВАЯ ЕМУ ГЛАЗА

اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ (لِفُلَانٍ بِاسْمِهِ) وَّرَافِعْ  
دَرَجَتَهُ فِي الْمَهْدِيِّينَ، وَاخْلِفْهُ فِي  
عَقِبِهِ فِي الْغَابِرِينَ، وَاغْفِرْ لَنَا وَاغْفِرْ لَنَا يَا  
رَبَّ الْعَالَمِينَ، وَاَفْسَحْ لَهُ فِي قَبْرِه  
وَنُوْرٌ لَهُ فِيْهِ

Аллагъуммагъфир (назвав его имя) варфагI дараджатагъу филь магъдиййна, вахлюфгъу фи глакъибигъи филь гъабирина, вагъфир лянa валягъу я раббаль гIлямина. ВафсахI лягъу фи къабриги ва нав-вир лягъу фигы.



О Аллах! Прости (такого-то, называя его по имени) возвысь степень его среди направившихся на истинный путь, замени его для тех, кто останется после него, и прости нас и его, о Господь миров, Сделай просторной для него его могилу и освети ему ее.

## 28. КОГДА ПОСТИГНЕТ НЕСЧАСТЬЕ

إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ. اللَّهُمَّ  
أَجِرْنِي فِي مُصِيبَتِي وَأَخْلِفْ لِي خَيْرًا  
مِنْهَا

Инна лиллягы ва инна иляйгы раджигун. Аллагьумма аджирни фи мусибати ва ахлиф ли хайран минга.

Поистине мы созданы для поклонения Аллаху, и, поистине, к Нему мы возвращаемся. О Аллах! Вознагради меня в моем несчастье и дай мне взамен лучшее.

## 29. ПРИ СОБОЛЕЗНОВАНИИ ВЕРУЮЩЕМУ

إِنَّا لِلَّهِ مَا أَخَذَ، وَلَهُ مَا أَعْطَى وَكُلُّ  
شَيْءٍ عِنْدَهُ بِأَجَلٍ مُّسَمًّى، فَلْتَصْبِرْ  
وَلْتَحْتَسِبْ

Инна лиллягъи ма ахаза ва лягъу  
ма агітіа ва куллю шайин гиндагъу  
биаджалин мусамман фалятаџбир  
валятахітасиб.

Поистине, Аллаху принадлежит то,  
что Он взял, и то, что Он даровал, и  
для каждого у Него указан определен-  
ный срок. Проявите терпение и рассу-  
дительность!

## 30. ПРИ ПОСЕЩЕНИИ КЛАДБИЩА

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَهْلَ الْقُبُورِ مِنْ  
الْمُسْلِمِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ. أَنْتُمْ لَنَا

سَلَفٌ وَنَحْنُ لَكُمْ تَبِعٌ، وَإِنَّا إِنشَاءُ  
اللَّهُ بِكُمْ لَاحِقُونَ

Ассаляму глаяйкум я агьяль  
къубур миналь муслимина валь муъ-  
минина. Антум лянá саяфун ва  
нахину лякум табигун, ва инна ин-  
шаааллагуь бикум ляхликъуна.

Мир вам, о обитатели могил из уве-  
ровавших и покорившихся. Вы наши  
предшественники, и мы следуем за  
вами, и мы примкнём к вам, если это  
будет угодно Аллаху.

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنْ  
الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَإِنَّا إِنشَاءُ  
اللَّهُ بِكُمْ لَاحِقُونَ، نَسْأَلُ اللَّهَ لَنَا  
وَلَكُمْ الْعَافِيَةَ

Ассаляму галяйкум, агья ддия-  
ри миналь муъминина валь мусли-  
мина ва инна иншааллагьу бикум  
ляхликъуна насъалюллагья лянá ва-  
лякумуль гафията.

Мир вам, обитатели поселений из  
уверовавших и покорившихся! И мы  
по воле Аллаха присоединимся к вам.  
Прошу у Аллаха для нас и для вас бла-  
гополучия!

### 31. ПЕРЕД ЕДОЙ

بِسْمِ اللّٰهِ فِيْ اَوَّلِهِ وَاٰخِرِهِ . اَللّٰهُمَّ  
بَارِكْ لَنَا فِيْهِ وَاَطْعِمْنَا خَيْرًا مِنْهُ

Бисмиллягьи фи аввалигьи ва  
ахиригьи. Аллагьумма барик лянá  
фигьи ва атгимна хайран мингьу.

Именем Аллаха в начале и в конце  
еды.

О Аллах! Сделай ее (еду) благосло-  
венной для нас и накорми нас лучшим,  
чем эта (еда)!

## 32. ПОСЛЕ ЕДЫ

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَطْعَمَنِي هَذَا  
وَرَزَقَنِيهِ مِنْ غَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةٍ

Альхамдулилляги лязи  
атгламанй гъаза ва разакъанйги  
мин гъайри хавлин минни ва ля  
къувватин.

Хвала Аллаху, Который накормил  
меня этим и даровал мне ее как сред-  
ство к существованию без моей мощи  
и силы.

## 33. ПРОИЗНОСИТ ТОТ, КТО РАЗГОВЛЯЕТСЯ В КРУГУ СЕМЬИ

أَفْطَرَ عِنْدَكُمْ الصَّائِمُونَ، وَأَكَلَ  
طَعَامَكُمْ الْأَبْرَارُ، وَصَلَّتْ عَلَيْكُمْ  
الْمَلَائِكَةُ

Афтлара гиндакуму с̣с̣аим̣уна ва  
акаля т̣аг̣ламакумуль аб̣ра̣ру ва с̣ал-  
лят̣ г̣лаляйкумуль маляйкату.

Пусть разговляются у вас постящи-  
еся, и пусть вкушают вашу еду пра-  
ведные, и пусть благословляют вас ан-  
гелы.

### 35. НА РЫНКЕ

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،  
لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ  
وَهُوَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ بِيَدِهِ الْخَيْرُ  
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

Ля иляг̣ьа илля л̣ла̣г̣ьу вах̣ла̣даг̣ьу  
ля шар̣ика ляг̣ьу, ляг̣ьуль мульку ва-  
ляг̣ьуль х̣ла̣мду юх̣ий̣и ва юми̣ту ва  
г̣ьува х̣ла̣йюн, ля яму̣ту б̣ия̣диг̣ьиль  
хайру ва г̣ьува г̣лаля кулли шай̣ьин  
къад̣ир̣.

Нет божества, которому нужно поклоняться, кроме Аллаха - Одного Единственного, Которому нет со товарища; Ему принадлежит всё и Ему всякая хвала. Он оживляет и умерщвляет, и Сам Он живой и бессмертен; в Его власти всё благо, и Он Всемогущ.

### 35. ПОСЛЕ ЗАВЕРШЕНИЯ МАДЖЛИСА (СБОРА)

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ، أَشْهَدُ  
أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَنْتَ أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ  
إِلَيْكَ

Субханака. Аллагьумма ва би-хламдика ашгьаду алля илягья илля анта астагьфирука ва атубу иляйка.

Пречист Ты (Аллах) от всего того, что Тебе приписывают неверные. О Аллах, хвалю Тебе, я свидетельствую, что нет другого божества, которому нужно поклоняться, кроме Тебя, я

прошу у Тебя прощения моих грехов, и  
я каюсь перед Тобой.

**36. КОГДА ВСТАЕШЬ С МЕСТА  
РАЗГОВОРОВ, ГДЕ НЕ  
ПОМИНАЛИ АЛЛАХА ИЛИ  
ВЕЛИ ПУСТЫЕ РЕЧИ**

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ أَشْهَدُ أَنْ  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَنْتَ أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ  
إِلَيْكَ عَمِلْتُ سُوءًا وَظَلَمْتُ نَفْسِي  
فَاغْفِرْ لِي فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا  
أَنْتَ

Субхланака. Аллагьумма ва  
бихламдика ашгьаду алля илягья ил-  
ля анта астагьфирука ва атубу иляй-  
ка глამильту суан ва заламту нафси  
фагьфирли фаиннагьу ля ягьфиру  
ззунуба илля анта.



Пречист Ты (Аллах) от всего, что Тебе приписывают неверные. О Аллах, хвалою Тебе, я свидетельствую, что нет божества, которому нужно поклоняться, кроме Тебя. Я прошу у Тебя прощения моих грехов и я каюсь перед Тобой. Я совершил плохое и совершил несправедливость по отношению к себе. Я прошу Тебя, чтобы Ты простил мне мои грехи, поистине, не прощает грехи никто, кроме Тебя.

### 37. КОГДА ЗА ТОБОЙ ЕСТЬ ДОЛГ

اللَّهُمَّ اكْفِنِي بِحَالِكَ عَنْ حَرَامِكَ  
وَأَغْنِنِي بِفَضْلِكَ عَمَّنْ سِوَاكَ

Аллагъуммакфини бихалялика  
ган хларамика ва агънини би фазлика  
гамман сивака.

О Аллах! Посредством разрешённого (халал) Тобой избавь меня от запрещённого (харам) Тобой, и по милости Своей избавь меня от необходимости в ком бы то ни было, кроме Тебя.

### 38. КОГДА ГРЕМИТ ГРОМ

سُبْحَانَ الَّذِي يُسَبِّحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ  
وَالْمَلَائِكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ

Субхана лязи юсаббиху  
ррагиду бихламдигъи валь маляикату  
мин хифатигъи.

Пречист (от всего того, что приписывают неверные) Тот, Которому воздают хвалу гром и ангелы от боязни перед Ним.

### 39. ПРИ ОВЛАДЕНИИ СКОРБЬЮ

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَظِيمُ الْحَلِيمُ، لَا  
إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، لَا  
إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَرَبُّ  
الْأَرْضِ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ

Ля илягъа илля ллягъуль глазы-  
мульт хіаліму. Ля илягъа илля ллягъу  
рабуль гларшилъ глазыми. Ля  
иллягъа илля ллягъу рабу ссамавати  
ва рабуль арзы ва рабуль глар-  
шилъ карім.

Нет другого божества, которому нуж-  
но поклоняться, кроме Аллаха, Велико-  
го, Кроткого. Нет другого божества, ко-  
торому нужно поклоняться, кроме Алла-  
ха, Господа великого трона. Нет другого  
божества, которому нужно поклоняться,  
кроме Аллаха, Господа небес, и Господа  
земли, и Щедрого Господа трона.

#### 40. ПРИ ИСПУГЕ ВО СНЕ

أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ  
غَضَبِهِ وَعِقَابِهِ، وَشَرِّ عِبَادِهِ، وَمِنْ  
هَمَزَاتِ الشَّيَاطِينِ وَأَنْ يَحْضُرُونِ

Агүзу бикалимати ллягъи ттам-  
мати мин гъазабигъи ва гикъабигъи,

ва шарри гѣбадигъи, ва мин гъама-  
зати шаятѣи, ва ан яхѣзурѣни.

Я прошу защиты посредством со-  
вершенных слов Аллаха от гнева Его,  
и наказания Его, и зла рабов Его, и от  
наущений шайтанов, и от того, чтобы  
они являлись ко мне.

#### 41. ПРИ ВИДЕ МОЛОДОГО МЕСЯЦА

اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُمَّ أَهْلُهُ عَلَيْنَا بِالْأَمْنِ  
وَالْإِيمَانِ، وَالسَّلَامَةِ وَالْإِسْلَامِ،  
وَالتَّوْفِيقِ لِمَا تُحِبُّ رَبَّنَا وَتَرْضَى،  
رَبُّنَا وَرَبُّكَ اللَّهُ

Аллагъу акбар. Аллагъумма агъил-  
лягъу гѣляйна биль амни валь иман-  
ни, ва ссаямати, валь ислямѣ, ва  
ттавфѣкъѣ лимѣ тухѣббу раббанѣ,  
ва тарзѣ раббунѣ ва раббука Аллагъ.

Аллах велик! О Аллах! Вознеси его над нами верою и безопасностью (спасением), и Исламом, и содействием в том, что Ты любишь, Господь наш, и будешь Ты доволен, Господь наш и Господь твой (месяца) - Аллах!

#### 42. ДЛЯ МОЛОДОЖЕНОВ

بَارِكْ اللَّهُ لَكَ، وَبَارِكْ عَلَيْكَ،  
وَجَمَعَ بَيْنَكُمَا فِي خَيْرٍ

**Ба́ракалла́гьу ляка, ва ба́рака глая́йка, ва джамаѓла байнакума́ фи хайрин.**

Да благословит тебя Аллах, и да ниспошлет Он тебе Свои благословения, и да соединит Он вас во благе!

#### 43. ПОЗДРАВЛЕНИЯ ОТЦУ НОВОРОЖДЕННОГО И ЕГО ОТВЕТ

*При поздравлении отца новорожденного следует сказать:*

بَارَكَ اللهُ لَكَ فِي الْمَوْهُوبِ لَكَ،  
وَشَكَرْتَ الْوَاهِبَ، وَبَلَغَ أَشُدَّهُ،  
وَرَزَقْتَ بَرَّهُ

**Баракаллагъу льяка филь мавгъуби  
ляка ва шакарталь вагъиба ва балягъа  
ашуддагъу ва рузикъта биррагъу.**

Да благословит тебя Аллах в том, кто  
был дарован тебе, да воздашь ты Дари-  
телю благодарностью, да достигнет он  
полной зрелости, и да будет тебе дано  
увидеть проявления его почтительности!

***На это тому, кого поздравляют,  
следует ответить так:***

بَارَكَ اللهُ لَكَ وَبَارَكَ عَلَيْكَ،  
وَجَزَاكَ اللهُ خَيْرًا، وَرَزَقَكَ اللهُ  
مِثْلَهُ، وَأَجْزَلَ ثَوَابِكَ

Ба̀ракалла̀гьу ляка ва ба̀рака  
глаяйка ва джаза̀калла̀гьу хайран  
ва разак̀акалла̀гьу мислягьу̀ ва  
аджзала сава̀бака.

Да благословит тебя Аллах и да  
ниспошлет Он тебе Свои благослове-  
ния, и да воздаст Он тебе благом и да  
одарит тебя Аллах подобно этому, и  
да вознаградит Он тебя щедро!

#### 44. ДЛЯ ТОГО ЧТОБЫ ЗАЩИТИТЬ ДЕТЕЙ

أُعِيذُكُمْ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ  
كُلِّ شَيْطَانٍ وَهَامَّةٍ، وَمِنْ كُلِّ عَيْنٍ  
لَّامَّةٍ بِسْمِ اللَّهِ فِي أَوَّلِهِ وَآخِرِهِ

Угї̀зукума̀ бикалима̀ти ллягьи  
ттаммати мин кулли шайта̀нин ва  
гьамматин, ва мин кулли гайнин  
лямматин, бисмиллягьи фи авва-  
лигьи ва ахиригьи.

Я прошу защиты для вас, прибегая к совершенным словам Аллаха, от всякого шайтана и насекомого, и от всякого дурного глаза. Именем Аллаха в начале его и в конце (имеется в виду дуа).

#### 45. ЗА ТОГО, КОГО ТЫ ОСКОРБИЛ

اللَّهُمَّ فَأَيُّمَا مُؤْمِنٍ سَبَبْتُهُ فَاجْعَلْ  
ذَلِكَ لَهُ قُرْبَةً إِلَيْكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ

Аллагъумма фаайюма муъминин  
сабабтугъу фаджггаль залика лягъу  
къурбатан иляйка явмаль къиямагъ.

О Аллах, кого бы из верующих ни оскорбил я, сделай это для него средством приближения к Тебе в День воскресения!

#### 46. ДЛЯ ЗАЩИТЫ ОТ ШАЙТАНА

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ



لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى  
كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

Ля илягъа илляллагъу вахїдагъу  
ля шарїка лягъу лягъуль мульку ва  
лягъуль хїамду ва гъува гїаля кулли  
шайин кьадїр.

Нет другого божества, которому  
нужно поклоняться, кроме Аллаха - Од-  
ного Единственного, неимеющий сото-  
варища, Ему принадлежит всё владе-  
ние, Ему вся Хвала и Он Всемогущ!

#### 47. КОГДА БОИШЬСЯ ЛЮДЕЙ

اللَّهُمَّ إِنَّا نَجْعَلُكَ فِي نُحُورِهِمْ  
وَنَعُوذُ بِكَ مِنْ شُرُورِهِمْ

Аллагъумма инна наджгїалюка  
фї нухїурїгъим ва нагїузубика мин  
шурїурїгъим.

О Аллах! Мы просим Тебя повлиять на их (людей) груди (сердца) и мы просим защиты у Тебя от их злобы!

#### 48. КОГДА БЕСПОКОЯТ ДЕЛА

حَسْبِيَ اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ

Хіасбія ллагьу ва нигімаль ваکیلъ.  
Довольно мне Аллаха - лучшего, на  
Которого полагаются.

#### 49. КОГДА ЗАТРУДНЯЮТСЯ ДЕЛА

اللَّهُمَّ لَا سَهْلَ إِلَّا مَا جَعَلْتَهُ سَهْلًا  
وَأَنْتَ تَجْعَلُ الْحُزْنَ إِذَا شِئْتَ  
سَهْلًا

Аллагьумма ля сагьлия илля ма  
джагалътагьу сагьлян ва анта тадж-  
галуль хлузна иза шиъта сагьлян.

О Аллах! Нет облегчения, кроме  
как в том, что Ты сделал облегченным,

Ты облегчаешь тяготы, если будет угодно Тебе!

**50. ГОВОРIT ТОТ, КТО ОСТАЁТСЯ,  
ВЫХОДЯЩЕМУ В ПУТЬ**

أَسْتَوْدِعُ اللَّهَ دِينَكَ وَأَمَانَتَكَ  
وَأَخْوَاتِمَ عَمَلِكَ

Аставдигулла́гья дйнака ва ама́-  
натака ва хаватима гамалика.

Вверяю Аллаху твою религию, твою  
верность и завершение твоих деяний.

**51. ГОВОРIT ВЫХОДЯЩИЙ В  
ПУТЬ ТОМУ, КТО ОСТАЁТСЯ**

أَسْتَوْدِعُكَ اللَّهَ الَّذِي لَا تَضِيْعُ  
وَدَائِعُهُ

Аставдиглука лла́гья ллязи ля та-  
зигу вадаиглугу.

Вверяю тебя Аллаху, возле Которого не пропадает то, что вверено Ему!

## 52. КОГДА САДИШЬСЯ НА ЧТО-ЛИБО, ДЛЯ ПУТЕШЕСТВИЯ

اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ فِي سَفَرِنَا هَذَا  
الْبِرَّ وَالتَّقْوَى، وَمِنَ الْعَمَلِ مَا  
تَرْضَى اللَّهُمَّ هَوِّنْ عَلَيْنَا سَفَرِنَا  
هَذَا، وَاطْوِ عَنَّا بُعْدَهُ، اللَّهُمَّ أَنْتَ  
الصَّاحِبُ فِي السَّفَرِ، وَالْخَلِيفَةُ فِي  
الْأَهْلِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ  
وَعَثَاءِ السَّفَرِ وَكَآبَةِ الْمَنْظَرِ وَسُوءِ  
الْمُنْقَلَبِ فِي الْمَالِ وَالْأَهْلِ

Аллагъумма инна насъалюка фи сафарина гъаза альбирра ва ттаква ва миналь гамали ма тарза. Аллагъумма гъаввин галайна сафарана гъаза ватви ганна бугдагъ. Аллагъумма анта ссахлибу фи ссафари валь халифату филь агъли. Аллагъумма инни аглузу бика мин вагисаи ссафари ва каабатиль манзари ва суиль мункъальяби филь мали валь агъли.

О Аллах! Мы просим у Тебя в этом нашем пути набожности и богобоязненности. И в деяниях то, чем ты доволен! О Аллах! Облегчи этот путь нам, сократи нам его дальность! О Аллах! Ты с нами в пути и Доверенный в семье! О Аллах! Мы просим защиты Твоей от трудностей пути и от печального зрелища, и от худших перемен в имуществе и в семье!"

### 53. КОГДА ПРИБУДЕШЬ В ЖЕЛАЕМУЮ СТРАНУ

اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَاوَاتِ السَّبْعِ وَمَا

أَظْلَلْنَ، وَرَبَّ الْأَرْضِينَ السَّبْعِ وَمَا  
 أَقْلَلْنَ، وَرَبَّ الشَّيَاطِينِ وَمَا  
 أَضْلَلْنَ، وَرَبَّ الرِّيَّاحِ وَمَا ذَرَيْنِ،  
 أَسْأَلُكَ خَيْرَ هَذِهِ الْقَرْيَةِ وَخَيْرِ  
 أَهْلِهَا وَخَيْرِ مَا فِيهَا، وَأَعُوذُ بِكَ  
 مِنْ شَرِّهَا وَشَرِّ أَهْلِهَا وَشَرِّ مَا فِيهَا

Алла́гьумма рабба ссамавати  
 ссабги ва ма азляльна ва раббаль  
 арзына ссабги ва ма акьяльна ва  
 рабба шаятїни ва ма азляльна ва  
 рабба ррияхи ва ма зарайна, асьа-  
 люка хайра гьазигьиль кьарйяти  
 ва хайра агьлигьа ва хайра ма  
 фигьа, ва агьузу бика мин шар-  
 ригьа ва шарри агьлигьа ва шарри  
 ма фигьа.

О Аллах, Господь семи небес и того, что в их тени, и семи земель и того, что в них. Господь сатаны и того, кого они сбили с пути, (верного). Господь ветров и того, что они развеяли! Прошу Тебя дать мне благополучие этого поселения, и благое от его народа, и всего хорошего, что в нем, и я прошу защиты у Тебя от его вреда, и вреда его народа, и вреда того, что в нём.

#### 54. КОГДА БЕСПОКОЯТ БОЛИ

*Положив правую руку на больное место, произносят:*

بِسْمِ اللّٰهِ

Бисмиллягьи! (3 раза).

أَعُوذُ بِاللّٰهِ وَقُدْرَتِهِ مِنْ شَرِّ مَا أَجِدُ  
وَأُحَازِرُ

Агүзу биллягьи ва кьудратигьи мин шарри ма аджиду ва ухләзиру (7 раз).

Прошу защиты у Аллаха и посредством Его могущества от плохого, что я имею и остерегаюсь!

### 55. КОГДА ВИДИШЬ ТО, ЧТО ЛЮБИШЬ

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي  
بِنِعْمَتِهِ تَتِمُّ  
الصَّالِحَاتُ

Альхамдулиллягы лязи би-  
нигматигьй татимму с̣с̣алих̣лату.

Хвала Аллаху, Чьим благоденстви-  
ем свершаются добрые дела.

### 56. КОГДА ВИДИШЬ НЕЖЕЛАТЕЛЬНОЕ

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ

Альхамдулиллягы г̣л̣аля кулли  
х̣л̣алин.

Хвала Аллаху во всех случаях!



**57. КОГДА УВИДИШЬ, ТОГО, КТО  
СМЕЁТСЯ**

أَضْحَكَ اللهُ سِنَّكَ

**Азхлакаллагу синнака.**

Да сделает Аллах радостной твою  
жизнь.

**58. КОГДА УВИДИШЬ  
СТРАДАЮЩЕГО**

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي عَفَا عَنِّي مِمَّا ابْتَلَاكَ  
بِهِ وَفَضَّلَنِي عَلَى كَثِيرٍ مِمَّنْ خَلَقَ  
تَفْضِيلًا

**Альхамдулилляги лязи глафа-  
ни мимма ибталяка бигьи ва фазза-  
ляни глаля касирин мимман халякья  
тафзылян.**

Хвала Аллаху, Который уберёг ме-  
ня от таких испытаний, какие у тебя, и  
предпочел меня относительно многих,  
сотворенных предпочтением.

## 59. ВО ВРЕМЯ ВЕТРА

اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ خَيْرَهَا وَخَيْرَ مَا  
فِيْهَا وَخَيْرَ مَا اُرْسِلَتْ بِهِ وَاَعُوْذُ  
بِكَ مِنْ شَرِّهَا وَشَرِّ مَا فِيْهَا وَشَرِّ  
مَا اُرْسِلَتْ بِهِ

Аллагъумма инни асъялюка хайрагъа ва хайра ма фиъгъа ва хайра ма урсияят бигъи ва аглузу бика мин шарригъа ва шарри ма фиъгъа ва шарри ма урсияят бигъи.

О Аллах, я прошу у Тебя добра этого ветра, и добра того, что в нём, и добра того, с чем он послан. Я прошу у Тебя защиты от вреда этого ветра, вреда от того, что в нём, и вреда от того, с чем он послан.

## 60. ВО ВРЕМЯ ТУМАНА И В ОБЛАЧНУЮ ПОГОДУ

اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا

Аллагъумма инни агүзу бика  
мин шарригъа.

О Аллах, я прошу у Тебя защиты от  
вреда его.

## 61. КОГДА ПРОИСХОДИТ НЕЖЕЛАТЕЛЬНОЕ

قَدَّرَ اللهُ وَمَا شَاءَ فَعَلَ

Къаддараллагъу ва ма шаа  
фагала.

Аллах predetermined и сделал то,  
что желает!

## 62. ВО ВРЕМЯ ДОЖДЯ

اَللّٰهُمَّ صَيِّبًا نَّافِعًا

Аллагъумма саййибан нафиган.

О Аллах, мы просим у Тебя полез-  
ный дождь.

**63. ДЛЯ ПРЕОДОЛЕНИЯ ПЕЧАЛИ  
И ВОЗВРАЩЕНИЯ ДОЛГОВ**

اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ اَلْهَمِّ  
وَالْحَزَنِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْ اَلْعَجْزِ  
وَالْكَسَلِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْ اَلْجُبْنِ  
وَالْبُخْلِ

Аллагъумма инни агӱзу бика миналь гъамми валь хӱазани ва агӱзу бика миналь гӱаджзи валь касали ва агӱзу бика миналь джубни валь бухли.

О Аллах, поистине, я прошу у Тебя защиты от печали, озабоченности, бесилия и лени, от трусости и скупости.

**64. ЕСЛИ КТО-НИБУДЬ ЧИХНЕТ**

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ

Альхамдулиллягъ.

Хвала Аллаху!

**Услышавший это пусть скажет:**

يَرْحَمُكَ اللَّهُ

**Ярхлaмукаллагъ.**

Да помилует тебя Аллах!

**Пусть чихнувший скажет ему в ответ:**

يَهْدِيكُمْ اللَّهُ وَيُصْلِحَ بِالْكُم

**Ягъдикумуллагъу ва юслихlа бa-лякум.**

Да направит вас Аллах правильным путём и да улучшит ваши мысли!

**65. В ОТВЕТ ТОМУ, КТО СДЕЛАЛ ВАМ ДОБРО**

جَزَاكَ اللَّهُ خَيْرًا

**Джазaкаллагъу хайран.**

Да воздаст тебе Аллах лучшим!

## 66. ЗА ТОГО, КТО ПРЕДЛОЖИЛ ВАМ СВОИ ДЕНЬГИ

بَارِكَ اللهُ لَكَ فِي أَهْلِكَ وَمَالِكَ

Ба̀ракалла́гьу ляка фи а́гьлика ва  
ма́лика.

Да благославит тебя Аллах, твою  
семью и имущество.

## 67. ТАКБИР

*Желательно читать вслух, начи-  
ная с кануна Курбан-байрама и в по-  
следующие три дня (дни ташрика).*

اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ

إِلَّا اللهُ وَاللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ وَاللهُ

الْحَمْدُ

اللهُ أَكْبَرُ كَبيراً وَالْحَمْدُ لِلّهِ كَثيراً

وَسُبْحَانَ اللهِ بُكْرَةً وَأَصِيلاً.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ،  
 مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَرِهَ  
 الْكَافِرُونَ. لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ،  
 صَدَقَ وَعْدُهُ، وَنَصَرَ عَبْدَهُ، وَأَعَزَّ  
 جُنْدَهُ وَهَزَمَ الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ، لَا  
 إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ وَلِلَّهِ  
 الْحَمْدُ

Алла́гьу акбар, Алла́гьу акбар,  
 Алла́гьу акбар! Ля илягьа иллял-  
 ла́гьу валла́гьу акбар, Алла́гьу ак-  
 бар валиллягьиль хlамд (2 разa).

Алла́гьу акбар, Алла́гьу акбар,  
 Алла́гьу акбар, Алла́гьу акбар каби-  
 ран вальхlамдулиллягьи касиран ва  
 субхlаналла́гьи букратан ва афьlя.

Ля́ иля́гья илля́лла́гью валя́  
нагб́уду илля́ ийя́гью, мухли́сына  
лягью́ дди́на валя́в каригья́ль ка́фи-  
ру́на ля́ иля́гья илля́лла́гью вах́идагью́  
са́дакья ваѓидагью́ ва на́сра гла́б-  
дагью́ ва агла́зза джундагью́ ва гья́за-  
малъ ах́иза́ба вах́идагью́ ля́ иля́гья ил-  
ля́лла́гью валла́гью акбар Алла́гью  
акбар ва лилля́гьиль х́ламд.

Аллах Велик, Аллах Велик, Аллах  
Велик. Нет божества, которому нужно  
поклоняться, кроме Аллаха и Аллах  
Велик, Хвала Аллаху.

Аллах Велик Величием и бесчис-  
ленная хвала Аллаху, Аллах причист  
от всего того, что приписывают Ему  
неверные. Нет другого божества, кото-  
рому нужно поклоняться, кроме Алла-  
ха, Ему одному мы искренне поклоня-  
емся и только Ему принадлежит рели-  
гия, если даже это не нравится невер-  
ным. Нет другого божества, которому  
нужно поклоняться, кроме Аллаха -  
Единственного Справедливого и Он  
помог Своему рабу, возвеличил Свое  
войско и только лишь Он разбил Сво-



их врагов. Нет другого божества, которому нужно поклоняться, кроме Аллаха и Аллах Велик! И Ему вся хвала!

## 68. ДЛЯ УСМИРЕНИЯ ЗЛОГО ПРАВИТЕЛЯ

*(семь раз в день)*

أَحَاطَتْ بِِي الْأَنْوَارُ مِنْ كُلِّ جِهَةٍ  
وَهَيَّبَتْ مَوْلَانَا الْعَظِيمَ بِنَاعَلَتْ

Ахiáтiáт бияль анвáру мин кулли джигъатин ва гъайбату мавляналь глазыми бина гáлят.

Со всех сторон вокруг меня образовался нур. Вокруг нас возвышалось Величие и Благодсть Великого Владыки.

## 69. ДЛЯ СПАСЕНИЯ ОТ ТРУДНОСТЕЙ В АХИРАТЕ

*(семь раз в день)*

وَخَلِّصْنِي مِنْ كُلِّ هَوْلٍ وَشِدَّةٍ

وَأَنْتَ رَجَاءُ الْقَلْبِ الْكَسِيرِ مِنْ  
الْخَبْتِ

Ва халлиси́н мин кулли гъавлин  
ва шиддатин ва анта раджауль  
къальбилъ каси́ри миналь хабати.

Ты спаси меня от всех трудностей и  
опасностей. Надеждой сердца покор-  
ного Ты являешься.

#### 70. ПРИ РАЗДЕВАНИИ ДЛЯ СНА И ДЛЯ ДРУГИХ ЦЕЛЕЙ

بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ

Бисмиллягъи ллязи́ ля илягъа ил-  
ля гъува.

Я начинаю именем Аллаха, кроме  
Которого, нет никого, кому нужно по-  
клоняться.

#### 71. ПЕРЕД СНОМ

بِسْمِكَ رَبِّي وَضَعْتُ جَنْبِي وَبِكَ

أَرْفَعُهُ إِنْ أَمْسَكَتَ نَفْسِي فَاغْفِرْ  
 لَهَا وَارْحَمْهَا وَإِنْ أَرْسَلْتَهَا  
 فَاحْفَظْهَا بِمَا تَحْفَظُ بِهِ عِبَادَكَ  
 الصَّالِحِينَ

Бисмика раббї вазагту джанбї  
 вабика арфагугьу ин амсакта  
 нафси фагьфирлягьа вархамгьа  
 ва ин арсальтагьа фахїфазгьа би-  
 ма тахїфазу бигьї гїбадака сса-  
 лихїна.

С именем Твоим, о Аллах, я лег в  
 постель, с Твоим именем с нее я вста-  
 ну. Если Ты удержишь мое тело  
 (умертвишь), то сжался над ним и  
 смой грехи, а если Тыпустишь его  
 (не умертвишь), то защити его (нафс)  
 тем, чем защищаешь Своих правед-  
 ных рабов.

## 72. ПРИ БЕССОННИЦЕ

اَللّٰهُمَّ غَارَتِ النَّجُوْمُ وَهَدَاَتِ  
الْعِيُوْنَ وَاَنْتَ حَيُّ قِيُوْمٌ لَا تَاْخُذُهٗ  
سِنَةٌ وَّلَا نَوْمٌ يَا حَيُّ يَا قِيُوْمٌ اِهْدِيْ  
لَيْلِيْ وَاَنْمِ عَيْنِيْ

Алла́гьумма гя́рати ннуджүму  
ва гьадаатиль гююну ва анта хлайюн  
кьайюмун ля таьхузугьү синатун ва  
ля навмун я хлайюн я кьайюмун агь-  
диь ляйли ва аним глайни.

О мой Аллах! Звезды померкли,  
глаза усопли. Ты Вечный, не нуждаю-  
щийся ни в чем, ни в ком, Ты не под-  
вергаешься ни дремоте ни сну. О Веч-  
ный, Всемогущий Аллах, ты успокой  
мою ночь и усыпи мои глаза.

## 73. ПРИ ПРОБУЖДЕНИИ ОТО СНА НОЧЬЮ

لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ  
 اسْتَغْفِرُكَ لِذَنْبِي وَأَسْأَلُكَ رَحْمَتَكَ  
 اللَّهُمَّ زِدْنِي عِلْمًا وَلَا تُرِغْ قَلْبِي بَعْدَ  
 إِذْ هَدَيْتَنِي وَهَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ  
 رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ

Ля илягъа илля анта субханака.  
 Аллагъумма астагъфирука лизанби  
 ва асалука рахматака. Аллагумма  
 зидни гильман ва ля тузигъ къаль-  
 би багда из гьадайтани ва гьабли  
 мин лядунка рахматан иннака ан-  
 таль вагъгъаб.

Нет другого божества, которому  
 нужно поклоняться, кроме Тебя. Ты  
 чист от того, что приписывают Тебе не-  
 верные. О мой Аллах! Прошу прощен-  
 ния моих грехов, и прошу у Тебя Твою  
 Милость. О мой Аллах! Ты увеличь мои

знания, не губи мое сердце после того, как направил меня на истинный путь. Ты даруй мне Милость Твою. Поистине, Ты - дарующий.

**74. ДЛЯ УЛУЧШЕНИЯ ТОРГОВЛИ  
И УЛУЧШЕНИЯ РИЗКЪ  
(СОСТОЯНИЯ)**

اَللّٰهُمَّ يَا رَبَّ وَجِبْرَائِيْلَ وَمِيْكَائِيْلَ  
وَاسْرَافِيْلَ وَعِزْرَائِيْلَ وَاِبْرَاهِيْمَ  
وَاسْمَاعِيْلَ وَاِسْحَاقَ وَيَعْقُوْبَ  
وَمُنْزِلَ الْبَرَكَاتِ وَمُنْزِلَ التَّوْرَةِ  
وَالزَّبُوْرِ وَالْقُرْآنِ وَلَا حَوْلَ وَلَا  
قُوَّةَ اِلَّا بِاللّٰهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيْمِ لَا اِيْلَهَ اِلَّا  
اللّٰهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ الْمُبِيْنُ مُحَمَّدٌ

رَسُوْلُ اللهِ صَادِقُ الْوَعْدِ الْاَمِيْنُ يَا  
 رَبِّ يَا رَبِّ يَا رَبِّ يَا رَبِّ يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ  
 يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْاِكْرَامِ اَسْئَلُكَ يَا  
 رَبِّ الْعَرْشِ الْعَظِيْمِ اَنْ تَرْزُقَنِي رِزْقًا  
 حَلَالًا طَيِّبًا بِرَحْمَتِكَ يَا اَرْحَمَ  
 الرَّاحِمِيْنَ - (ليليحي، مكثلينا،

مثلينا، مرنوش، دبرنوش،

شاذنوش، كفشطيوخ، قطمير)

Аллагъумма я рабби ва Джабраї-  
 ля ва Мікаїля ва Исрафіля ва Гиз-  
 раїля ва Ибрагъима ва Исмаїля ва  
 Исхлăкъа ва Ягкъуба ва мунзиляль  
 баракати ва мунзиля ттаврати ва

ззабури валь кьурьяни валя хлявля  
валя кьуввата илля биллягьиль  
галийийиль глазым. Ля иллягья ил-  
ляллагьуль маликуль хлакькьуль  
мубин, Мухаммаду ррасулюллагьи  
садикьуль вагидиль амину, я рабби,  
я рабби, я рабби я хлайюн я кьайю-  
мун я заль джаляли валь икрами  
асьялюка я раббиль гаршиль глазы-  
ми ан тарзукьани ризкьан хляляян  
таййибан бирахматика, я архлама  
ррахимина (...)

О Мой Аллах - Господин архангелов Джабраила, Микаила, Исрафила, Израила; Господин пророков Ибрахи-ма, Исмаила, Исхака, Якуба; Господин, ниспосылающий блага; ниспославший Таврат (Тору), Забур и Коран. Нет мощи оставить плохое и сил для поклонения (ибада), кроме как от Всемогущего и Всевышнего Аллаха. Нет другого божества, достойного поклонения, кроме Аллаха, господствующего над всем, Мухаммад посланник Аллаха - справедливый до-стоверный.



О Аллах, о Аллах, о Аллах! О вечно Живой, о Тот, Кто содержит Свои творения, о Господин величия и почета!

Я прошу Тебя, о Господин огромного Арша, дать мне дозволенное хорошее состояние Твоей Милостью. О Милостивый всех милостивых!

**Это два желательно читать каждый день при торговле и держать написанное в чистом месте, где торгуешь.**

#### **75. В ДЕНЬ АШУРА**

*Сначала 70 раз читают следующую молитву:*

حَسْبُنَا اللهُ وَنَعْمَ الْوَكِيلُ نَعْمَ  
الْمَوْلَى وَنَعْمَ النَّصِيرُ

**Хасбуналлагъу ва нигмалъ вакилю нигмалъ мавля ва нигма насыру.**

*Затем 7 раз читают эту молитву:*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ نِعْمَ  
 الْمَوْلَى وَنِعْمَ النَّصِيرُ. سُبْحَانَ اللَّهِ  
 مِاءَ الْمِيزَانِ وَمُنْتَهَى الْعِلْمِ وَمَبْلَغِ  
 الرِّضَى وَزِنَةَ الْعَرْشِ لَا مَلْجَأَ وَلَا  
 مَنجَأَ مِنَ اللَّهِ إِلَّا إِلَيْهِ سُبْحَانَ اللَّهِ  
 عَدَدَ الشَّفَعِ وَالْوَثْرِ وَعَدَدَ كَلِمَاتِ  
 اللَّهِ التَّامَّاتِ كُلِّهَا أَسْأَلُكَ

(نَسِيءُ) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ

إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ وَهُوَ حَسْبِي  
 (حَسْبُنَا) وَنِعْمَ الْوَكِيلُ نِعْمَ الْمَوْلَى  
 وَنِعْمَ النَّصِيرُ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى  
 سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ خَيْرِ خَلْقِهِ وَعَلَى آلِهِ  
 وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ

Бисмиллягы ырахмани ырахим.

Хасбуналлагы ва нигмалъ вак-  
 килю нигмалъ мавля ва нигма  
 ннасыру.

Субхланаллагы мильаль мизани  
 ва мунтагаль гильми ва маблагъа  
 рриза ва зинаталь гарши ля мальд-  
 жаа валъ манджаа миналлагы илля  
 иляйгы субхланаллагы гадада  
 шшафги валъ ватри ва гадада ка-  
 лимати лягы ттаммати куллигъа  
асъалюка (насъалюка) ссалямата  
 бирахиматика я архлама ырахимиана.

Валя́ хлявля валя́ кьуввата илля́  
билля́гиль глалийиль глазы́ми ва  
гьува хласби́ (хласбуна́) ва нигмаль  
вакйлю нигмаль мавля́ ва нигма  
ннасы́ру ва салля ллагьу глаля  
саййидина́ Мухаммадин хайри  
халкыгьй ва глаля алигьй ва  
сахибгьй аджмагйна́.

С именем Аллаха, Милостивого ко  
всем на этом свете и на том свете  
лишь к уверовавшим!

Нам достаточен Аллах, Он наилуч-  
ший, на кого полагаются, как Госпо-  
дин, и как Помощник.

Пречист Аллах от всего того, что  
приписывают Ему неверные, настоль-  
ко, пока не заполнятся Весы, настоль-  
ко, насколько охватывает знание Ал-  
лаха и настолько, насколько достигает  
Его довольство, сколько весит 'Арш.  
Некому прибегать, некому обращаться  
от Аллаха, кроме как к Нему же. Пре-  
чист Аллах от всего того, что приписы-  
вают ему неверные бесчисленное  
множество раз, и в том количестве,  
сколько есть совершенных слов у Ал-

лаха. Я (мы) прошу у Тебя спасения по Милости Твоей, О Милостивейший из милостивых. Нет мощи, чтобы отказаться от плохого и нет силы, чтобы творить добро ('ибадат), кроме как от Всевышнего и Великого Аллаха. Он мне (нам) достаточен, Он наилучший на кого полагаются как Господин, и как Помощник.

Благословение Аллаха нашему господину Мухаммаду - лучшему из творений, его семье (общине) и всем его сподвижникам.

## **76. В НОЧЬ БАРААТ**

Ночь с 15-го на 16-е Ша'бана (по некоторым данным - ночь с 14-го на 15-е число) называют ночью Бараат. "Бараат" означает "непричастность", "полное отделение"; в эту ночь людей с плохими деяниями полностью отделяют (отлучают) от Рая, а людей с хорошими деяниями - от Ада.

В ночь Бараат архангел Джабраил عليه السلام явился к нашему Пророку ﷺ и разбудил его. И когда Пророк ﷺ спросил,

что это за ночь, он ответил, что это ночь Бараат - ночь, когда распахиваются триста ворот Милости Всевышнего для уммы (общины последователей) Мухаммада ﷺ, ночь, когда Всевышний отвечает мольбам (дуа) рабов Своих, молящихся смиренно.

В хадисах говорится, что в эту ночь прощаются грехи всех людей, кроме вероотступников, завистников, клеветников, колдунов, гадалщиков, постоянно употребляющих алкоголь, прервавших связи с родственниками, ослушивающихся своих родителей, прелюбодеев, гордецов и провоцирующих смуту.

Поэтому эту ночь желательно провести в молитвах, поминая Всевышнего. В одном хадисе сказано, что существует пять ночей, когда принимаются дуа (молитва-мольба): ночь на пятницу, десятая ночь Мухаррама, 15-я ночь Ша'бана, ночи перед Курбан-байрамом и Ураза-байрамом. В эту ночь с Хранимых Скрижалей стирают имена тех, кто умрет в течение года.

В ночь Бараат читают три раза суру "Ясин": в первый раз (с нийятом) для продления жизни, во второй раз для убеждения от бед и несчастий и в третий - для расширения благ. После каждого чтения "Ясина" читают следующую молитву:

Если молитву читаете только за себя (т. е. в единственном числе), то слова, заключенные в скобках, не произносятся.

Если же молитву читаете за многих (т. е. во множественном числе), то вместо подчеркнутых слов читаете слова, написанные в скобках.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
اللَّهُمَّ يَا ذَا الْمَنِّ وَلَا يُمَنُّ عَلَيْهِ يَا  
ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ يَا ذَا الطَّوْلِ  
وَالْإِنْعَامِ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ظَهَرَ  
اللَّاجِينَ وَجَارَ الْمُسْتَجِرِينَ وَأَمَانَ

الْخَائِفِينَ. اللَّهُمَّ إِنْ كُنْتَ كَتَبْتَنِي  
 (كَتَبْتَنَا) عِنْدَكَ فِي أُمَّ الْكِتَابِ شَقِيًّا  
 (أَشْقِيَاءً) أَوْ مَحْرُومًا (مَحْرُومِينَ)  
 أَوْ مَطْرُودًا (مَطْرُودِينَ) أَوْ مُقْتَرًا  
 عَلَيَّ (عَلَيْنَا) فِي الرِّزْقِ فَامْحُ.  
 اللَّهُمَّ بِفَضْلِكَ شَقَاوَتِي (شَقَاوَتَنَا)  
 وَحَرْمَانِي (حَرْمَانَنَا) وَطَرْدِي  
 (طَرْدَنَا) وَإِقْتَارَ رِزْقِي (رِزْقَنَا)  
 وَاثْبَتْنِي (اثْبَتْنَا) عِنْدَكَ فِي أُمَّ  
 الْكِتَابِ سَعِيدًا (سَعْدَاءً) مَرْزُوقًا



(مَرزُوقِينَ) مُوَفَّقًا (مُؤَفَّقِينَ)  
لِدُخَيْرَاتٍ فَإِنَّكَ قُلْتَ وَقَوْلُكَ  
الْحَقُّ فِي كِتَابِكَ الْمُنَزَّلِ عَلَى  
لِسَانِ نَبِيِّكَ الْمُرْسَلِ يَمْحُو اللَّهُ مَا  
يَشَاءُ وَيُثَبِّتُ وَعِنْدَهُ أُمُّ الْكِتَابِ إلهِي  
(إِلَهِنَا) بِالتَّجَلِّيِ الْأَعْظَمِ فِي لَيْلَةِ  
النِّصْفِ مِنْ شَعْبَانَ الْمُكْرَمِ الَّتِي  
يُفْرَقُ فِيهَا كُلُّ أَمْرٍ حَكِيمٍ وَيُبْرَمُ  
أَنْ تَكْشِفَ عَنِّي (عَنَّا) مِنَ الْبَلَاءِ  
مَا أَعْلَمُ (نَعْلَمُ) وَمَا لَا أَعْلَمُ (نَعْلَمُ)

وَمَا أَنْتَ بِهِ أَعْلَمُ إِنَّكَ أَنْتَ الْأَعَزُّ  
 الْأَكْرَمُ. وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا  
 مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ

Бисмиллягы ррахімані ррахіім.

Аллагьумма, я заль манни ва ля  
 юманну галайгы, я заль джаляли  
 валь икрами, я заттавли валь  
 инглами, ля илягъа илля анта загъра  
 лляджи́на ва джа́раль мустаджири́-  
 на ва ама́наль хаи́фина.

Аллагьумма ин кунта катабтані  
 (катабтанá) гиндака фи уммиль кита́-  
 би шакъийян (ашкъийя), ав махірүман  
 (махірүми́на), ав матірүдан (матірүди́-  
 на), ав мукътарран галайя (галайя́на)  
 фи рризкьи фамху. Аллагьумма би-  
 фа́злика шакъавати (шакъаватанá),  
 ва хирма́ни (хирмананá), ва тарди́  
 (тарданá), ва икътара ризкьи (риз-  
 кьи́на), ва асбитни (асбитна́) гинда-  
 ка фи уммиль кита́би сагидан

(сугла́дан) марзукъан (марзукъа́на)  
муваффаъан (муваффаъа́на)  
лильхайра́ти, фаиннака кьульта ва  
кьавлукаль хлакъкьу фи кита́бикаль  
мунзали гала́я лиса́ни набийикаль  
мурсали ямхлулла́гьу ма́ яша́у ва юс-  
биту ва гиндагъу́ уммуль кита́би.  
Илягъи (илягъа́на) биттаджаллияль  
агъами́ фи ляйляти ннисфи́ мин  
шагба́наль мукаррами алляти́ юф-  
ракъу фи́гъа куллю амрин хлакми́н,  
ва юбраму ан такшифа́ ганни (ган-  
на́) миналь баляи ма́ агляму (нагля-  
му), ва ма́ ля́ агляму (нагляму), ва  
ма́ анта бигъи́ агляму, иннака ан-  
таля́ аглаззул акрам.

Ва салля лла́гьу гала́я саййидина́  
Мухаммадин ва алигъи ва сахибгъи  
ва саллям

С именем Аллаха, Милостивого ко  
всем на этом свете и на том свете  
лишь к уверовавшим!

О Аллах, о Владелец Милости, не  
нуждающийся в милости других, о Об-  
ладатель Величия и Щедрости, о Обла-  
датель всех благ! Нет бога, которому

следует поклоняться, кроме Тебя. Ты помогаешь тем, кто просит у Тебя помощи, защищаешь тех, кто просит защиты у Тебя, к Тебе прибегают подвергнувшиеся опасности, Ты являешься безопасностью тех, кто к этому стремится. Если Ты записал меня (нас) в матери книг [Хранимой Скрижали] заблудшим (и), лишенным (и), изгнанным (и), бедным (и), о Аллах, Твоей милостью сотри запись о моем (о нашем) заблуждении, лишении, изгнании, бедности и запиши меня (нас) в Хранимой Скрижали в числе благонравных, тех, кому расширены блага и кому благоприятствуют в совершении добрых деяний. Ты сказал в Своей Книге, ниспосланной на языке Пророка Мухаммада, и слово Твое истинное: Аллах стирает то, что захочет и оставляет то, что захочет, и у Аллаха Хранимая Скрижаль.

О Аллах! Во имя проявления самой Великой Твоей Милости в срединную ночь Ша'бана, отведи от меня (нас) беды, о которых я (мы) знаю и о которых не знаю. Ты – Великий и Щедрый.

Благословение Аллаха () и мир [благополучие] господину нашему Мухаммаду, его семье [общине] и сподвижникам.

## 77. В ПЕРВЫЙ ДЕНЬ ГОДА

Если молитву читаете только за себя (т. е. в единственном числе), то слова, заключенные в скобках, не произносятся.

Если же молитву читаете за многих (т. е. во множественном числе), то вместо подчеркнутых слов читаете слова, написанные в скобках.

*Прочеть три раза:*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ  
وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ  
أَنْتَ الْأَبَدِيُّ الْقَدِيمُ الْأَوَّلُ وَعَلَى  
فَضْلِكَ الْعَظِيمِ وَجُودِكَ الْمَعْوَلِ

وَهَذَا عَامٌ جَدِيدٌ قَدْ أَقْبَلَ أَسْئَلُكَ  
 (نَسْئَلُكَ) الْعِصْمَةَ فِيهِ مِنَ الشَّيْطَانِ  
 وَأَوْلِيَائِهِ وَجُنُودِهِ وَالْعَوْنَ عَلَى هَذِهِ  
 النَّفْسِ الْأَمَّارَةِ بِالسُّوءِ وَالْإِشْتِغَالِ  
 بِمَا يُقْرِبُنِي (يُقْرِبُنَا) إِلَيْكَ زُلْفَى يَا  
 ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ يَا أَرْحَمَ  
 الرَّاحِمِينَ

وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ  
 الْأُمِّيِّ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ

Бисмиллягы ррахімані ррахіім.  
 Ва җалля ллагьу галаҗ саййидина  
 Мухаммадин ва галаҗ алигы ва

ҫахібигьї васаллям. Алла̇гьумма ан-  
талъ Абадийюль Къади̇муль Авва-  
лю ва гла̇ля̇ фа̇з̇ликаль гла̇з̇ы̇ми ва  
джудикаль мугла̇ввали ва г̇а̇за̇  
гла̇мун джади̇дун къад акъбаля асъа-  
люка (насъалюкаль) гис̇мата фи̇гы̇  
мина шшайт̇ла̇ни ва авлия̇игьї ва  
джунудигьї валь гла̇вна гла̇ля̇ г̇а̇-  
зигьї ннафсиль амма̇рати биссуи  
валь иштиг̇а̇ля̇ бима̇ юкъаррибунї  
(юкъаррибуна̇) иляйка зульфа̇ я̇  
заль джаля̇ли валь икра̇ми я̇  
архлама пра̇х̇лимина.

Ва ҫалля ла̇гьу гла̇ля̇ саййидина̇  
Мухла̇мадин аннабийиль умийи ва  
гла̇ля̇ али̇гьї ва ҫахібигьї ва салляма.

С именем Аллаха, Милостивого ко  
всем на этом свете и лишь к уверовав-  
шим на том свете!

Благословение Аллаха и мир (бла-  
гополучие) господину нашему Мухам-  
маду, его семье и сподвижникам.

О Аллах! Ты - вечный, не имеющий  
начала, предвечный. Я (мы) опираюсь  
(опираемся) на Твою великую ми-  
лость, высокочтимую щедрость, и

прошу (просим) Тебя оберегать меня (нас) от шайтана, его друзей и войск и его помощников в наступившем году, и прошу (просим) Твоей помощи в борьбе с моим (нашим) нафсом, сильно тяготеющим к плохому. Прошу (просим) также Твоей помощи, благоприсутствия в том, чтобы деяния, приближающие меня (нас) к Тебе, стали для меня (нас) постоянными. О, Обладатель Величия и Щедрости!

Благословения Аллаха и мир (благополучие) господину нашему Мухаммаду, его умме (общине), а также его семье и сподвижникам!

## **78. В ПОСЛЕДНИЙ ДЕНЬ ГОДА**

Если молитву читаете только за себя (т. е. в единственном числе), то слова, заключенные в скобках, не произносятся.

Если же молитву читаете за многих (т. е. во множественном числе), то вместо подчеркнутых слов читаете слова, написанные в скобках.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



وَصَلَّى اللهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ  
 وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ مَا  
 عَمِلْتُ (عَمِلْنَا) فِي هَذِهِ السَّنَةِ مِمَّا  
 نَهَيْتَنِي (نَهَيْتَنَا) عَنْهُ فَلَمْ أَتُبْ  
 (نُتِبْ) مِنْهُ وَلَمْ تَرْضَهُ وَلَمْ تَنْسَهُ  
 وَحَلِمْتَ عَلَيَّ (عَلَيْنَا) بَعْدَ قُدْرَتِكَ  
 عَلَى عُقُوبَتِي (عُقُوبَتِنَا) وَدَعَوْتَنِي  
 (وَدَعَوْتَنَا) إِلَى التَّوْبَةِ مِنْهُ بَعْدَ  
 جُرْئَتِي (جُرْئَتِنَا) عَلَى مَعْصِيَتِكَ  
 فَإِنِّي (فَإِنَّا) أَسْتَغْفِرُكَ (نَسْتَغْفِرُكَ)

فَاغْفِرْ لِي (فَاغْفِرْ لَنَا) وَمَا عَمِلْتُ  
 (عَمِلْنَا) فِيهَا مِمَّا تَرْضَاهُ وَوَعَدْتَنِي  
 (وَوَعَدْتَنَا) عَلَيْهِ الثَّوَابَ فَأَسْأَلُكَ  
 (فَنَسْأَلُكَ) اللَّهُمَّ يَا كَرِيمُ يَا ذَا  
 الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ أَنْ تَتَقَبَّلَهُ مِنِّي  
 (مِنَّا) وَلَا تَقْطَعْ رَجَائِي (رَجَائِنَا)  
 مِنْكَ يَا كَرِيمُ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَيَّ  
 سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ  
 وَسَلِّمْ

Бисмиллягы ррахімані ррахіім.  
 Ва җалля ллагьу гіаля саййидина  
 Мухіамаддин ва гіаля алигы ва

ҫахӀбигъӀ ва саллям. Алла̇гъумма ма̇  
гламил̇ту (гламил̇на) фи гъази̇гъи  
ссанати мимма̇ нагъайтани̇ (нагъай-  
тан̇а) глангъу фалям ату̇б (натуб)  
мингъу ва лям тарз̇агъу ва лям тан-  
сагъу ва хӀалимта глаляй̇йа (глаляй̇на)  
багда кьудратика глаля̇ глукъубати̇  
(глукъубатина̇) ва даглавтани̇ (ва  
даглавтан̇а) иля ттавбати мингъу  
багда джуръати̇ (джуръатина̇) глаля̇  
магӀсиятика фаинни̇ (фаинна̇) ас-  
тагъфирука (настагъфирука) фагъ-  
фирли̇ (фагъфирлана̇) ва ма̇ гламил̇-  
ту (гламил̇на) фи̇гъа мимма̇ тарз̇агъу  
ва вагладтани̇ (вагладтан̇а) глаляй̇гъи  
ссава̇ба фаасъалука (фанасъалука).  
Алла̇гъумма я карим, я заль джаля̇ли  
валь икрам ан татакъаббаля̇гъу мин-  
ни̇ (минна̇) ва ля̇ такътлагла раджа̇й̇  
(раджа̇ана) минка я кариму. Ва ҫалля  
ллагъу глаля̇ саййидина̇ МухӀаммадин  
ва глаля̇ алигъӀ ва ҫахӀбигъӀ васал-  
лям (3 раза).

Именем Аллаха, Милостивого ко  
всем на этом свете и лишь к уверовав-  
шим на том!

Благословение Аллаха и мир господину нашему Мухаммаду, его семье [общине] и сподвижникам!

О Аллах! Чтобы я (мы) ни совершил в этом году из того, что Ты мне (нам) запретил, в чем я (мы) не раскался, и с чем Ты не согласился, и чего Ты не забыл, за что Ты меня (нас) не наказал по Своей Милости, хотя мог сделать это, после чего Ты призвал меня (нас) к покаянию, хотя я (мы) и ослушался Тебя, - я (мы) прошу Тебя простить мне (нам) эти грехи. И чтобы я (мы) ни совершил в этом году, чем бы Ты был доволен, за что Ты обещал вознаграждение, - я (мы) прошу Тебя, о Владелец Величия и Щедрости, прими эти мои (наши) деяния, не делай так, чтобы я (мы) потерял надежду на Тебя, о Щедрый Аллах!

Благословение Аллаха и благополучие господину нашему Мухаммаду, его семье [общине] и сподвижникам

## **79. ЗА ТОГО, КТО НАПОИЛ ТЕБЯ ВОДОЙ ИЛИ МОЛОКОМ**

اَللّٰهُمَّ اَطْعِمْ مَنْ اَطْعَمَنِيْ وَاَسْقِ مَنْ  
سَقَانِيْ

**Аллагъумма атігім ман атіглама-  
ні васкъи ман сакъани.**

О, мой Аллах! Ты дай пропитание  
тому, кто дал мне еду и питье.

#### **80. ПЕРЕД ИСПОЛНЕНИЕМ СУПРУЖЕСКОГО ДОЛГА**

بِسْمِ اللّٰهِ اَللّٰهُمَّ جَنِّبْنَا الشَّيْطَانَ  
وَجَنِّبِ الشَّيْطَانَ مَا رَزَقْتَنَا

**Бисмилляги. Аллагъумма джан-  
нибна шшайтана ва джанниби  
шшайтана ма разакътана.**

Именем Аллаха. О Аллах, Ты отда-  
ли сатану от нас и от того, что дал нам  
во благо (ребенка).

**81. КОГДА УВИДИШЬ РАСТУЩИЙ  
ПЛОД (ФРУКТЫ, ОВОЩИ)**

اَللّٰهُمَّ بَرِكْ لَنَا فِي ثَمَرِنَا وَبَارِكْ لَنَا  
فِي مَدِيْنَتِنَا وَبَارِكْ لَنَا فِي صَعِنَا  
وَبَارِكْ لَنَا فِي مُدِّنَا

Аллагъумма барик лянá фи сама-  
ринá ва барик лянá фи мадинатинá  
ва барик лянá фи сагинá ва барик  
лянá фи муддинá.

О мой Аллах! Ты сделай баракат-  
ным наши фрукты и наш город, наши  
замят сах и наши мудды.

**82. КОГДА УВИДИШЬ  
ПОХОРОННУЮ ПРОЦЕССИЮ**

سُبْحَانَ الْحَيِّ الَّذِي لَا يَمُوتُ

Субханаль хаййи ллязи ля ямүту.

Пречист Всевышний от всего что не подобает Его величию Вечен Он и Бессмертен.

*Или*

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَيُّ الَّذِي لَا يَمُوتُ

Ля илягъа илляллагъуль хайю  
лязи ля ямуту.

**83. ЧИТАЕТ ЖЕНА ПРИ СМЕРТИ  
МУЖА, ИЛИ МУЖ ПРИ СМЕРТИ  
ЖЕНЫ**

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَلَهُ  
وَأَعْقِبْنِي مِنْهُ  
عُقْبَى حَسَنَةً

Аллагъуммагъфирли ва лягъу ва  
агкъибни мингъу глукъба хласанатан.

О мой Аллах! Смой мои грехи и его  
(умершего) и оставь мне после него  
лучшее.

84. КОГДА УСЛЫШИШЬ,  
ЧТО УМЕР ВРАГ ИСЛАМА

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي نَصَرَ عَبْدَهُ وَأَعَزَّهُ  
دِينَهُ

Альхамду лиллягъи ллязи наџа-  
ра глабдагъу ва аглазза динагъу.

Вся хвала Аллаху, способствовав-  
шему Своему Пророку и возвеличив-  
шему его религию.

85. КОГДА РАССВЕТАЕТ

رَضِيْتُ بِاللَّهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا  
وَبِالْقُرْآنِ إِمَامًا وَبِمُحَمَّدٍ نَبِيًّا  
وَرَسُولًا

Рази́ту биллягъи раббан ва биль  
ислями динан ва биль Куръани има-  
ман ва би Мухаммадин набийян ва  
расуля.



Я доволен тем, что Господин мой - Аллах, религия - Ислам, Коран - имам, Мухаммад - пророк и посланник Всевышнего Аллаха.

## 86. ПРОРОК ﷺ ЧАСТО ЧИТАЛ ЭТО ДУА

اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ الَّذِينَ إِذَا أَحْسَنُوا  
اسْتَبَشَرُوا وَإِذَا أَسَاءُوا اسْتَغْفَرُوا

Аллагъуммаджгальни мина лязина иза ахсану истабширу ва иза асау истагъфару.

О мой Аллах! Ты сделай меня из числа радующихся при оказании добра и просящих прощения грехов при совершении плохого.

## 87. КОГДА БУДЕТ ТРУДНО ВЕСТИ ХОЗЯЙСТВО (читают при выходе из дома)

بِسْمِ اللَّهِ عَلَى نَفْسِي وَمَالِي وَدِينِي.

اَللّٰهُمَّ رَضِّنِيْ بِقَضَائِكَ وَبَارِكْ لِيْ  
 فِيْمَا قُدِّرَ لِيْ حَتّٰى لَا اُحِبُّ تَعْجِيْلَ  
 مَا اَخَّرْتَ وَلَا تَاْخِيْرَ مَا عَجَّلْتَ

Бисмилляги гала нафси ва мали  
 ва дини. Аллагумма раззини бикъа-  
 заика ва барик ли фима къуддира ли  
 хлата ля ухлибу тагджиля ма аххарта  
 ва ля таахира ма гаджжалта.

Именем Всевышнего Аллаха начи-  
 наю для своего тела, хозяйства (состо-  
 янии) и религии.

О мой Аллах! Ты удовлетвори меня  
 Своим решением, и возложи барака-  
 том то, что мне предписано, и чтобы я  
 не захотел торопить то, что Ты отложил  
 и откладывает то, что Ты торопишь.

## 88. ЕСЛИ ИСПУГАЕШЬСЯ ОПРЕДЕЛЕННЫХ ЛЮДЕЙ

اَللّٰهُمَّ اِنَّا نَجْعَلُكَ فِيْ نُحُوْرِهِمْ

وَنَعُوذُ بِكَ مِنْ شُرُورِهِمْ

Аллагъумма инна наджггалюка  
фи нухлуригъим ва наглузу бика мин  
шуруригъим.

О мой Аллах! Мы Тебя ставим в  
их сердца. И от их вреда просим у  
Тебя защиты.

#### 89. КОГДА ИСПУГАЕШЬСЯ ИЛИ КТО-ЛИБО НАПУГАЕТ

هُوَ اللَّهُ اللَّهُ رَبِّي لَا شَرِيكَ لَهُ

Гьуваллагъу Аллагъу рабби ля  
шарика лягъу.

Мой господин Аллах - Которому  
нет сотоварища.

#### 90. КОГДА УВИДИШЬ СВОЕГО ВРАГА

يَا مَالِكَ يَوْمِ الدِّينِ إِيَّاكَ أَعْبُدُ  
وَإِيَّاكَ أَسْتَعِينُ

Я малика явми ддини ийяка аглбуду ва ийяка астагину.

Владыка Судного дня - Всевышний Аллах, Тебе я поклоняюсь и у Тебя прошу помощи.

## 91. ДЛЯ ЗАЩИТЫ ДЕТЕЙ

*читают положив руку на голову  
(ребенка и д.р.)*

أُعِيذُكُمْ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّةِ مِنْ  
كُلِّ شَيْطَانٍ وَهَامَّةٍ، وَمِنْ كُلِّ عَيْنٍ  
لَامَّةٍ بِسْمِ اللَّهِ فِي أَوَّلِهِ وَآخِرِهِ

Угйзукума бикалиматиллягы ттаммати мин кулли шайтанин ва гхамматин ва мин кулли глайнин лямматин. Бисмиллягы фи аввалигы ва ахиригы.

Я прошу защиты для вас, прибегая к совершенным словам Аллаха, от всякого шайтана и насекомого, и от всякого

дурного глаза. Именем Аллаха в начале его и в конце (имеется в виду дуа).

## 92. ЕСЛИ ПОЯВИЛИСЬ ПРЫЩИ ИЛИ ФУРУНКУЛЫ

اللَّهُمَّ مُصَغِّرُ الْكَبِيرِ وَمُكَبِّرُ الصَّغِيرِ  
صَغِّرْ مَا بِي

Аллагъумма мусагъгыруль ка-  
бира ва мукаббину с̣агъгыра с̣агъ-  
гыр ма би.

О Аллах, Который уменьшает боль-  
шое и увеличивает маленькое умень-  
ши то, что во мне.

## 93. КОГДА УВИДИШЬ ВО СНЕ ЧТО-НИБУДЬ НЕПРИЯТНОЕ *желательно три раза плюнуть в левую сторону и прочитать*

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَمَلٍ

الشَّيْطَانِ وَسَيِّئَاتِ الْأَحْلَامِ فَإِنَّهَا لَا  
تَكُونُ شَيْئًا

Аллагъумма инни аглузу бика  
мин гламали шшайтлани ва саййиат-  
тиль ахлалями фаиннагъа ля такуну  
шайъан.

О Аллах! Я прошу защиты у Тебя от  
деяний шайтана, от плохих снов, поис-  
тине, они ничего не значат.

#### 94. КОГДА ВАМ РАССКАЖУТ СОН

خَيْرًا رَأَيْتَ وَخَيْرًا يَكُونُ وَخَيْرًا لَنَا  
وَشَرًّا لِأَعْدَائِنَا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

Хайран раайта ва хайран якуну  
ва хайран лянá ва шаррун лиагдани-  
на вальхамдулиллягъи раббиль  
галлямина.

Хорошее ты видел и хорошее бу-  
дет. Для нас хорошее, для наших

врагов плохое. Вся хвала Аллаху –  
Господу миров.

**95. ПРОРОК ﷺ ЧАСТО ЧИТАЛ  
ЭТО ДУА (Аль-Бухари. Муслим)**

اَللّٰهُمَّ اٰتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي  
الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ

Алла́гьумма а́тина фи дду́нья  
хасанатан ва филь а́хирати хасана-  
тан ва кьина глаза́ба нна́ри.

О Аллах! Ты дай нам добра в этом  
мире и в Ахирате, и защити нас от мук  
Ада.

**96. КОГДА РЕЖЕШЬ ЖИВОТНОЕ**

بِسْمِ اللّٰهِ وَاللّٰهُ اَكْبَرُ. اَللّٰهُمَّ مِنْكَ  
وَلَكَ اِلَيْكَ. اَللّٰهُمَّ تَقَبَّلْ مِنْى

**Бисмиллягъи ва ллагъу акбар.  
Аллагъумма минка валяка иляка.  
Аллагъумма такъаббаль минни.**

Именем Аллаха (я режу). Аллах  
превыше всего. О Аллах, это от Тебя и  
для Тебя. О Аллах, прими это от меня.

### **97. КОГДА ЗЛИШЬСЯ**

اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ ذَنْبِيْ وَاذْهَبْ غِيْظًا  
قَلْبِيْ وَاَعِزَّنِيْ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيْمِ

**Аллагъуммагъфирли занби ва  
азгъиб гъайза къальби аглизни мина  
шшайтани рраджим**

О Аллах! Ты смой мои грехи, сними  
зло с моего сердца и защити меня от  
сатаны, отвергнутого от Твоей милости.

### **98. КОГДА СМОТРИШЬ В ЗЕРКАЛО**

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ. اَللّٰهُمَّ كَمَا حَسَّنْتَ



خُلِقِي فَحَسِّنْ خُلُقِي

**Альхамдулиллягъ. Аллагъумма  
камá хлассанта халькый фахлассин  
хулюкый.**

Вся хвала Аллаху! О Аллах, как Ты украсил мое рождение (тело), так укрась и мои нравы.

## ТРАНСКРИПЦИЯ

В книге дана транскрипция дуа с использованием некоторых дагестанских букв и знаков транскрипции принятых в востоковедении.

ش	– с	ج	– дж
ح	– хI	ذ	– з̣
ص	– с̣	ض	– з̣
ط	– тI	ظ	– з̣̣
ع	– гI	غ	– гь
ق	– къ	و	– в
ه	– гь	ي	– й
ه	– ь		

## Оглавление

Достоинство дуа.....	3
1. При пробуждении ото сна.....	5
2. Когда одевают одежду.....	5
3. При входе в туалет.....	6
4. После выхода из туалета.....	6
5. При мытье рук.....	7
6. При полоскании рта.....	7
7. При промывании носа.....	8
8. При мытье лица.....	8
9. При мытье правой руки.....	9
10. При мытье левой руки.....	9
11. При обтирании (масху) головы:.....	10
12. При мытье ног.....	10
13. При завершении омовения.....	11
14. После азана.....	12
15. При выходе из дома.....	14
16. Когда направляешься в мечеть.....	15
17. Когдаходишь в мечеть.....	17
18. При вставании в ряд для намаза-джамаат...18	
19. После последнего ташаххуда (до салама)....18	
20. После пятничного намаза.....	21
21. После таравих-намазов во второй половине месяца рамазан.....	22
22. После двухракатного утреннего намаза-суннат.....	25
23. Азкары, читаемые после намаза.....	26
24. Дуа, читаемы после азкаров.....	37
25. Когда выходишь из мечети.....	39
26. Что следует подсказать умирающему.....	39
27. За покойного, закрывая ему глаза.....	40

28. Когда постигнет несчастье.....	41
29. При соблезновании верующему.....	42
30. При посещении кладбища.....	42
31. Перед едой.....	44
32. После еды.....	45
33. Произносит тот, кто разговляется в кругу семьи.....	45
35. На рынке.....	46
35. После завершения маджлиса (сбора).....	47
36. Когда встаешь с места разговоров, где не поминали Аллаха или вели пустые речи...48	48
37. Когда за тобой есть долг.....	49
38. Когда гремит гром.....	50
39. При овладении скорбью.....	50
40. При испуге во сне.....	51
41. При виде молодого месяца.....	52
42. Для молодоженов.....	53
43. Поздравления отцу новорожденного и его ответ.....	53
44. Для того чтобы защитить детей.....	55
45. За того, кого ты оскорбил.....	56
46. Для защиты от шайтана.....	56
47. Когда боишься людей.....	57
48. Когда беспокоят дела.....	58
49. Когда затрудняются дела.....	58
50. Говорит тот, кто остаётся, выходящему в путь.....	59
51. Говорит выходящий в путь тому, кто остаётся.....	59
52. Когда садишься на что-либо, для путешествия.....	60

53. Когда придешь в желаемую страну.....	61
54. Когда беспокоят боли.....	63
55. Когда видишь то, что любишь.....	64
56. Когда видишь нежелательное.....	64
57. Когда увидишь, того, кто смеется.....	65
58. Когда увидишь страдающего.....	65
59. Во время ветра.....	66
60. Во время тумана и в облачную погоду.....	66
61. Когда происходит нежелательное.....	67
62. Во время дождя.....	67
63. Для преодоления печали и возвращения долгов.....	68
64. Если кто-нибудь чихнет.....	68
65. В ответ тому, кто сделал вам добро.....	69
66. За того, кто предложил вам свои деньги.....	70
67. Такбир.....	70
68. Для усмирения злого правителя.....	73
69. Для спасения от трудностей в ахирате.....	73
70. При раздевании для сна и для других целей.....	74
71. Перед сном.....	74
72. При бессоннице.....	76
73. При пробуждении ото сна ночью.....	76
74. Для улучшения торговли и улучшения ризкь (состояния).....	78
75. В день Ашура.....	81
76. В ночь Бараат.....	85
77. В первый день года.....	93
78. В последний день года.....	96
79. За того, кто напоил тебя водой или молоком.....	100

80. Перед исполнением супружеского долга.....	101
81. Когда увидишь растущий плод (фрукты, овощи).....	102
82. Когда увидишь похоронную процессию.....	102
83. Читает жена при смерти мужа, или муж при смерти жены.....	103
84. Когда услышишь, что умер враг ислама.....	104
85. Когда рассветает.....	104
86. Пророк ﷺ часто читал это дуа.....	105
87. Когда будет трудно вести хозяйство.....	105
88. Если испугаешься определенных людей.....	106
89. Когда испугаешься или кто-либо напугает.....	107
90. Когда увидишь своего врага.....	107
91. Для защиты детей.....	108
92. Если появились прыщи или фурункулы.....	109
93. Когда увидишь во сне что-нибудь неприятное.....	109
94. Когда вам расскажут сон.....	110
95. Пророк ﷺ часто читал это дуа.....	111
96. Когда режешь животное.....	111
97. Когда злишься.....	112
98. Когда смотришь в зеркало.....	112
Транскрипция.....	114